

# Broschüre 2025

**REISEBÜRO  
REZEPTIV**

**Fremdenverkehrsamt  
Grand Autunois Morvan**

**GRUPPEN**

**FIT/INDIVIDUELL**

**MICE/SEMINARE**

**KONTAKTIEREN SIE UNS**

☎ 03 85 86 80 89 / 06 59 60 46 10

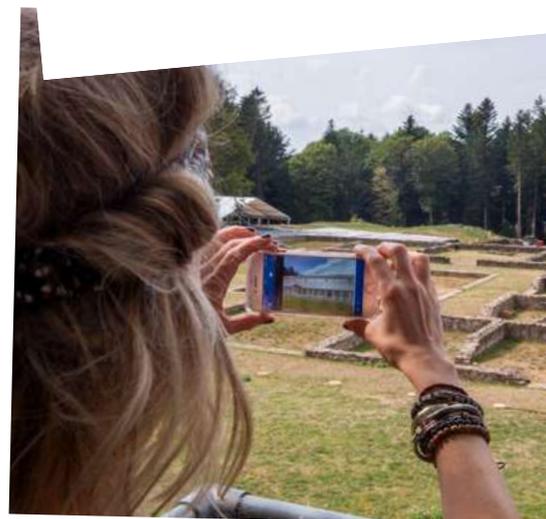
✉ [groupes@autun-tourisme.com](mailto:groupes@autun-tourisme.com)

📍 13 rue général Demetz, 71400 Autun

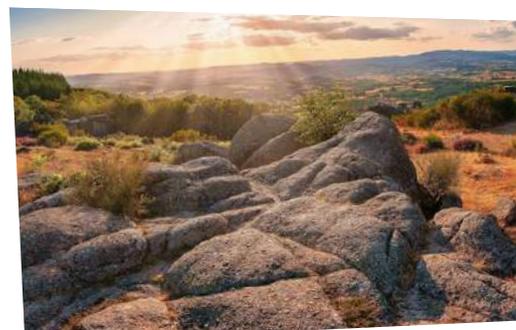
🌐 [www.autun-tourisme.com](http://www.autun-tourisme.com)



**Autun**



**Bibracte**



# INHALTSVERZEICHNIS

**01**

## UNSERE REZEPTIVE AGENTUR

- P1 - Ein maßgeschneiderter Service
- P2 - Gästebuch
- P3 - Unser Gebiet

**05**

## UNSERE LOKALEN PRODUZENTEN UND HANDWERKER

- P41 bis 42 - Unsere Produzenten
- P43 bis 45 - Unsere Winzer und  
Weinhändler
- P46 bis 47 - Unser Know-how

**02**

## UNSERE BESUCHE

- P4 - Die unumgänglichen  
Sehenswürdigkeiten in Autun.
- P5 bis 9 - Die unumgänglichen  
Besichtigungen

**06**

## UNSERE AKTIVITÄTEN SPORT / SEMINARE

- P49 - Aktivitäten auf 2 bis 4 Rädern
- P50 - Rallyes und Eskapismus-Spiele
- P51 - Ungewöhnliche Aktivitäten und  
Wassersportarten
- P 52 - Veranstaltungsorte für Seminare

**03**

## UNSERE PAKETE

- S10 bis 20 - Unsere 10 packaged  
days.
- P21 bis 31 - Unsere 10  
schlüselfertigen Aufenthalte

**07**

## UNSERE VERANSTALTUNGEN

- S55 bis 56 - Unsere Feste und  
Veranstaltungen

**04**

## UNSERE STANDORTE UND SEHENSWÜRDIGKEITEN

- P33 bis 34 - Unsere Schlösser
- P35 bis 37 - Unsere Museen
- P38 - Unsere Sehenswürdigkeiten
- P39 - Unsere natürlichen  
Sehenswürdigkeiten

**08**

## FOTOCREDITS UND GGV

- PP57 - Fotonachweise
- P58 - Unsere Allgemeinen  
Geschäftsbedingungen

# MASSGESCHNEIDERTER SERVICE

Hallo!!! Ich bin Floriane, Ihre Reisevermittlerin, die damit beauftragt ist, Ihnen ein Programm zusammenzustellen, das Ihren Erwartungen, Wünschen und Ihrem Budget entspricht. Einfache Führungen, Ausflüge, Rundreisen oder thematische Aufenthalte - alles ist möglich!

## Warum sollten Sie unsere Dienste in Anspruch nehmen?

### 1 Experte für das Reiseziel

Der Grand Autunois Morvan und seine Leistungen haben für uns keine Geheimnisse. Profitieren Sie von unserer Erfahrung und unseren Ratschlägen, um einen Besuch nach Ihren Vorstellungen zu organisieren, abseits der ausgetretenen Pfade.



### 1 Berufsorganisation

Das Fremdenverkehrsamt ist bei Atout France (Ministerium für Tourismus) für die Vermarktung von touristischen Dienstleistungen und Pauschalangeboten registriert.

## Wir übernehmen



#### Ihre Unterkunft

Hotel, Ferienhaus, Gästezimmer, Gemeinschaftsunterkunft...



#### Ihr Restaurant

Traditionell, gastronomisch, Brasserie...



#### Ihr Transport

Einen Bus oder Minivan mieten für einen Besuch oder um von einem Punkt zum anderen zu gelangen.



#### Ihre Aktivitäten

Geführte Besichtigungen, Weinproben, sportliche Aktivitäten, City-Game, Wanderungen...

### 1 einziger Ansprechpartner

Es ist nicht nötig, mit jedem Anbieter Kontakt aufzunehmen, Preise auszuhandeln und Mahnungen zu verschicken. Die Gruppenabteilung kümmert sich um alles. Sie sparen Zeit.



### 1 ausgehandelter Preis

Der Gruppenservice hat Vereinbarungen mit seinen touristischen Anbietern, sodass er Ihnen das beste Preis-Leistungs-Verhältnis anbieten kann.

# SIE HABEN UNSERE DIENSTE IN ANSPRUCH GENOMMEN



„Unsere Reise verlief sehr gut [...] Alle Personen waren perfekt. Vielen Dank für die Organisation einer Reise, die nach Meinung meiner Kollegen unvergesslich bleiben wird!“

Frédéric B.

„Der Freitag verlief sehr gut: Alle Teilnehmer waren begeistert. Alle unter uns, die Autun bereits kannten, zogen einen sehr informativen Nutzen aus der Besichtigung und waren vollauf zufrieden; die anderen erst recht.“

Jean-Claude P.

„Ich möchte die hohe Qualität der beiden Fremdenführer hervorheben, die uns gestern bei der Besichtigung des römischen Theaters begrüßten. Sie haben es verstanden, die Kinder und Familien mit klaren Aussagen, humorvollen Spitzen und einer der Gruppe angepassten Rede zu fesseln.“

Patricia C.

„Unser Aufenthalt war top. Alle sind begeistert zurückgekommen. Vielen Dank für Ihre Teilnahme.“

Aurore N.



# SCHLIESSEN SIE SICH UNS AN!



TGV-Bahnhof Le Creusot-Montceau 35 Minuten von Autun entfernt mit dem Auto oder Mobigo-Shuttle.  
Von Paris Gare de Lyon: 1 Std. 20 Min.  
Von Lyon Part-Dieu: 45 min



Von Paris A6/N81: 3h20  
Von Lyon A6/ D978: 2 Std.  
Von Dijon A38/ N81: 1 Std.  
Von Beaune D973: 0h50  
Von Nevers D978 : 1h30  
Von Chalon D978: 50 Min.



Flugplatz Autun - Bellevue



## DAS GEBIET DES GRAND AUTUNOIS MORVAN

EIN EINZIGES REISEZIEL FÜR ALL IHRE WÜNSCHE!

### WO?

Autunois Morvan ist eine Naturregion, die sich in Südburgund im Departement Saône et Loire an den Ausläufern des Regionalen Naturparks Morvan eingenistet hat. Autun, das als „Hauptstadt“ des Morvan gilt, ist als Stadt der Kunst und Geschichte klassifiziert.

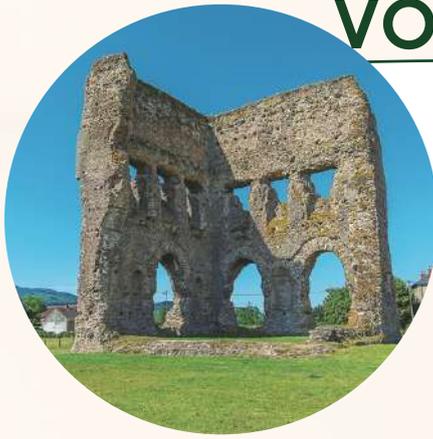
### WELCHE TRÜMPFE?

In geschützten Naturräumen können Sie sich erholen, aber auch zahlreiche Aktivitäten (Wandern, Mountainbiken, Fahrradfahren, Kanufahren, Kunsthandwerk, Aufführungen ...) genießen, ohne die herrlichen Landschaften der Weinberge von Couchois und die Stadt der Eduaner, BIBRACTE, zu vergessen.

Autun, eine alte gallorömische Stadt mit einer reichen Geschichte, bietet einen unglaublichen Reichtum an Kulturgütern und bewahrt gleichzeitig den ganz besonderen Charme einer malerischen Kleinstadt. So sind die gallo-römischen Stätten und das mittelalterliche Viertel mit seiner prächtigen Kathedrale für Besichtigungen geöffnet.

Wer Burgund sagt, sagt auch Terroir! Nutzen Sie Ihren Aufenthalt in der Region, um die burgundischen Spezialitäten (Schnecken, Gänseleberpastete, Weine, Senf...) zu testen und zu verkosten.

# DIE UNUMGÄNGLICHEN SEHENSWÜRDIGKEITEN VON AUTUN



**Janus-Tempel**



**Römisches Theater**



**Portes d'Arroux und  
Portes de Saint-André**



**Stadtmauer**



**Stein von Couhard**



**Kathedrale und  
mittelalterliches Viertel**

# UNSERE UNUMGÄNGLICHEN BESICHTIGUNGEN



Gallo-römische Denkmäler

---

Kathedrale und  
mittelalterliches Viertel

---

Märchenhafte  
Spaziergänge

---

Kleiner Zug

---



Und noch viel mehr



**AUSKUNFT UND RESERVIERUNG**  
[groupes@autun-tourisme.com](mailto:groupes@autun-tourisme.com)  
03 85 86 80 89

# UNSERE UNUMGÄNGLICHEN BESICHTIGUNGEN

## Führungen durch Autun



Gallo-römische  
Monumente an Bord eines  
Fahrzeugs - 2 Stunden

121€ von 2 bis 14 Pers.  
132€ von 15 bis 29 Pers.  
242€ von 30 bis 60 Pers..



Kathedrale und  
mittelalterliches Viertel  
zu Fuß - 2 Std.

121€ von 2 bis 14 Pers.  
132€ von 15 bis 29 Pers.  
242€ von 30 bis 60 Pers..



Gallo-römische Stätten an  
Bord eines Fahrzeugs +  
Kathedrale zu Fuß - 3 Std.

176€ von 2 bis 14 Pers.  
187€ von 15 bis 29 Pers.  
352€ von 30 bis 60 Pers..



Das ganze Jahr über  
[groupe@autun-tourisme.com](mailto:groupe@autun-tourisme.com)  
03 85 86 80 89

## Besichtigungen an Bord des kleinen Zuges von Autun von Juni bis September



45-minütige Rundfahrt  
durch das historische  
Zentrum mit Halt an der  
Kathedrale.  
Kommentare werden  
über Lautsprecher  
übertragen.

59 Plätze  
Von Mitte Juni bis Mitte  
September  
7.50€/Pers; 6€ ermäßigter Tarif  
4€ von 3 bis 12 Jahren



Maßgeschneiderte Tour  
mit einem  
Fremdenführer zu den  
gallo-römischen Stätten  
oder durch das  
historische Zentrum.

Ab 250€ für eine  
Gruppe + Preis für  
den Reiseführer.



Privatisierung des  
kleinen Zuges für Ihre  
Hochzeiten, Fahrten  
von A nach B,  
Schulausflüge...

Ab 250€ für eine  
Gruppe.

# UNSERE UNUMGÄNGLICHEN BESICHTIGUNGEN

## Führungen durch die Kathedrale Saint-Lazare in Autun



### Geführte Besichtigung der Schatzkammer und des Kapitelsaals

Entdecken Sie die wichtigsten Werke, die die Kathedrale im Laufe der Jahrhunderte geschmückt haben (liturgische Instrumente, Goldschmiedearbeiten, Gemälde und Skulpturen usw.). Im Kapitelsaal sind die historisierenden Kapitelle aus dem 12. Jahrhundert zu sehen, die Gislebertus zugeschrieben werden und zu den Meisterwerken der burgundischen Romanik zählen.

Öffnungszeiten für die Öffentlichkeit vom 01.04. bis 31.10. während der Öffnungszeiten der Kathedrale und das ganze Jahr über für Gruppen außer Sonntagmorgen und außerhalb von Zeremonien. 4€/Pers und 2€ ermäßigter Tarif



### Besichtigung „Das fantastische Bestiarium“.

Diese Führung erzählt von der wunderbaren Welt des mittelalterlichen Bestiariums. Sie folgen den Spuren dieser realen oder fantastischen, vertrauten oder imaginären Tiere, die die Kapitelle, Wasserspeier oder das Tympanon der Kathedrale beleben.

121€ von 2 bis 14 Pers.  
132€ von 15 bis 29 Pers.  
242€ von 30 bis 60 Pers.

## Spaziergänge in Grand Autunois Morvan



### Der Ruf der Wälder

Spaziergang und Verkostung von essbaren Wildpflanzen. Eine Einführung im Herzen der Natur der Morvandelle: Elodie wird Ihnen die Schlüssel für eine sichere Identifizierung an die Hand geben und ihre 100%ig natürlichen Rezepte mit Ihnen teilen. Alle Ihre Sinne werden geweckt!

2h  
Tarif nach Kostenvoranschlag



### Begleitete Wanderungen

Die Guides en Morvan begleiten Sie auf geführten Wanderungen und Besichtigungen von Sehenswürdigkeiten in der Region Morvan und im Grand Autunois Morvan. Fauna, Flora und das Kulturerbe des Morvan werden keine Geheimnisse mehr vor Ihnen haben!

Von 2 bis 20 Pers.  
143€ der 1/2 Tag  
242€ der Tag

# UNSERE UNUMGÄNGLICHEN BESICHTIGUNGEN

## Besuchen Sie Autun auf andere Weise



### Die Gespanne von Autunois

Kutschenfahrten auf dem Land im Morvan-Park, in den Gemeinden La Grande Verrière und Monthelon, sowie Besichtigungen von Autun.

Ab 18€/Pers.  
Besuch in Autun für 4 Erwachsene oder 6 Personen zum Preis von 242€.



### Lesen der Landschaft und kleine Anekdoten aus Autun (2,5 Stunden im Fahrzeug des Fremdenführers)

Landschaftslesung am Croix de la Libération, um die Ursprünge der Stadtgründung, die Geschichte ihrer industriellen Entwicklung und vieles mehr zu entdecken...

Rundgang von 25 km  
Pauschalpreis von 55€ für Einzelpersonen



### City game „Der Stein des Wissens“

Ausgestattet mit Ihrem Abenteurerset machen Sie sich auf, das mittelalterliche Viertel zu erobern. Was ist Ihre Aufgabe?

Finden Sie den dort versteckten Stein des Wissens. Die Entdeckung der Stadt ist voller Rätsel und kniffliger Aufgaben.

Ab 10 Jahren bis 99 Jahren!  
Mit der Familie, mit Freunden oder Kollegen, für Schulklassen...  
12€ pro Set (2 bis 5 Spieler pro Team).  
Verleih im Tourismusbüro



### City game "Die Monsterjagd"

Entdecken Sie Autun mit diesem Spiel, das die Legenden und Monster des Morvan in den Vordergrund stellt.

Begeben Sie sich mit Ihrem Abenteurrucksack auf die Jagd nach Monstern und sperren Sie sie wieder in das magische Grimoire, aus dem sie entwichen sind.

Ab 4 Jahren bis 10 Jahren  
Mit der Familie oder für Schulklassen  
12€ pro Set (2 bis 5 Spieler pro Team).  
Verleih im Tourismusbüro

# UNSERE UNUMGÄNGLICHEN BESICHTIGUNGEN

## Märchenhafte Spaziergänge



### Die Zeit der Minen - Épinaac (1,50 bis 2 Stunden)

Entdeckung der Bergleute von Épinaac, ihrer Geschichte und ihres Lebens, vorbei an der Bergarbeitersiedlung, dem Hottinguer-Schacht, La Garenne und dem Haus der Schwester.

Jeden Mittwoch um 10:30 Uhr  
6€/Pers.  
132€ ab 20 Pers.



### Die Legenden des Morvan - Uchon (1,50 bis 2 Stunden)

Ein Orakel, Feen, der Teufel... Zahlreiche Geheimnisse werden in den Felsen und Wäldern von Uchon bewahrt. Bei einem Spaziergang im Herzen des Waldes lernen Sie diese Legenden kennen.

Jeden Donnerstag um 10:30 Uhr  
6€/Pers.  
132€ ab 20 Pers.



### Zur Zeit der Galvachers - Anost (2 Stunden)

Entdecken Sie diese Männer und ihre Geschichten, die sinnbildlich für den Morvan stehen, bei einem Rundgang durch das Maison des Galvachers und das Maison du Patrimoine Oral de Bourgogne im Dorf Anost.

Jeden Donnerstag um 14:30 Uhr  
8€/Pers.  
132€ ab 20 Pers.



### Die Legende der Vivre - Couches (1,5 bis 2 Stunden)

Entdecken Sie diese furchterregende Kreatur, die einst das Dorf Couches in Angst und Schrecken versetzte. Spaziergang durch das Dorf, um diese Geschichte zu teilen, während Sie an seinen bemerkenswerten Gebäuden Halt machen.

Jeden Freitag um 10:30 Uhr  
6€/Pers.  
132€ ab 20 Pers.

# UNSERE 10 TAGE GEPACKT



Augustudunum, eine  
ganze Geschichte

---



Autun und Bibracte

---

Im Herzen der Traditionen  
von Morvandelle

---

Autun und Couches

---



Und noch viel mehr



**AUSKUNFT UND RESERVIERUNG**  
[groupes@autun-tourisme.com](mailto:groupes@autun-tourisme.com)  
03 85 86 80 89

# UNSERE TAGESPAKETE

## TAG DES TEAMZUSAMMENHALTS UND ENTDECKUNG VON AUTUN



Ab 39€/Person\*

\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern



**Entdecken Sie die Reichtümer des mittelalterlichen und gallo-römischen Kulturerbes von Autun mit Ihrer Familie, Ihren Kollegen, Freunden oder Ihrer Schulklasse, indem Sie Rätsel lösen und sich selbst herausfordern!**



### 10:30 - 12:00 Uhr: City game „Der Stein des Wissens“ in Autun

Ausgestattet mit Ihrem Abenteurerset und in Teams von 2 bis 5 Personen machen Sie sich auf, das mittelalterliche Viertel zu erobern. Was ist Ihre Aufgabe? Den dort versteckten Stein des Wissens zu finden. Die Entdeckung der Stadt ist voller Rätsel und kniffliger Aufgaben.

### 12:15 Uhr: Mittagessen im Restaurant in Autun

Entdecken Sie die lokalen Spezialitäten\*\* in einer geselligen Atmosphäre.

### 14:30 - 17:00 Uhr: Ungewöhnliche Aktivität Training in Autun

Begeben Sie sich auf ein Abenteuer und entdecken Sie das gallo-römische Kulturerbe der Stadt Autun aus einer neuen Perspektive. Hier ein Beispiel für ein Programm:

- 1) Entdecken Sie den Rundgang je nach Vorliebe laufend oder wandernd (insgesamt 8 km): Starten Sie am römischen Theater und gehen Sie durch die beiden gallo-römischen Tore hinunter zum Janustempel. Auf dieser Strecke werden Pausen eingelegt, in denen die Geschichte Autuns in der gallo-römischen Zeit erklärt wird.
- 2) Rückkehr zum römischen Theater, um ein Training wie ein römischer Gladiator durchzuführen.
- 3) Verkostung von lokalen Produkten (Les confituriers du Morvan, Bier der Brasserie du Morvan...)

*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, Getränke und Extras außerhalb des Menüs sowie alle anderen nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*\*\*Einzelmenü mit Vorspeise, Hauptgericht und Dessert ohne Getränke.  
Vegetarische Alternative.*

*Die Zeitangaben sind unverbindlich.  
nur zur Orientierung.  
Änderungen und Verfügbarkeit vorbehalten.  
Verfügbarkeit bei der Buchung.*

# UNSERE TAGESPAKETE

## UNGEWÖHNLICHER SPAZIERGANG IN AUTUNOIS MORVAN



Ab 44€/Person\*

\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern



*Gönnen Sie sich einen kleinen spirituellen Spaziergang in Autunois-Morvan. Sie werden atemberaubende Landschaften und einen wunderschönen buddhistischen Tempel entdecken.*

### 10:00 - 12:00 Uhr: Märchenhafter Spaziergang „Die Legenden des Morvan“ in Uchon

Viele Geheimnisse werden in den Felsen und Wäldern von Uchon aufbewahrt. Aber lassen Sie sich nicht erschrecken, folgen Sie den Schritten der Erzählerin und lassen Sie sich von den Legenden des Morvan durch die malerischen Wälder von Uchon tragen.

### 12:30 Uhr: Mittagessen im Restaurant La Crémaillère in La Boulaye

In diesem emblematischen Lokal in der Region La Boulaye genießen Sie hausgemachte Gerichte aus frischen und saisonalen Produkten\*\*.

### 15:00 - 16:30 Uhr: Geführte Tour durch den buddhistischen Tempel „Paldenshangpa“ La Boulaye

Bestaunen Sie die Juwelen dieses buddhistischen Zentrums, das von einem tibetischen Lama gegründet wurde und dessen Architektur mit ihren wunderschönen Innenfresken an die Tempel im Himalaya erinnert. Das dreistöckige Gebäude beherbergt riesige Buddha-Statuen und zahlreiche farbenprächtige Gemälde. Besuchen Sie auch den Garten mit seinen bunten Bannern und der Stupa, einem pyramidenförmigen tibetischen Kultmonument.



*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie jede andere Leistung, die nicht im Preis enthalten ist. nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*\*\*Einmaliges Tagesmenü mit Vorspeise, Hauptgericht, Käse oder Dessert, 1 Krug Wein für 4 Personen und Kaffee. Vegetarische Alternative.*

*Die Zeitangaben sind unverbindlich, als Richtwerte zu verstehen. Vorbehaltlich Änderungen und je nach Verfügbarkeit. Verfügbarkeit bei der Reservierung.*

# UNSERE TAGESPAKETE

## TAG DER ENTDECKUNG DES INDUSTRIEREBES IN SAÔNE-ET-LOIRE



Ab 44€/Person\*

\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern



*Entdecken Sie einen Tag lang das reiche industrielle Erbe des  
Departements Saône-et-Loire.*

### 10:00 - 12:00 Uhr: Erzählter Spaziergang „Die Zeit der Minen“ in Epinac

Gehen Sie auf Entdeckungsreise und lernen Sie die Bergleute von Epinac, ihre Geschichte und ihr Leben kennen... Eine Vergangenheit, die mit der Bergarbeiterstadt, dem Hottinguer-Schacht, La Garenne und dem Maison de la Sœurotte noch sehr präsent in der Landschaft ist. Lassen Sie sich also durch die Gassen und die Überreste der Minen von Epinac führen und begeben Sie sich zurück in die Zeit der Minen, diese Vergangenheit, die so nah und doch schon so weit aus unseren Erinnerungen entfernt ist....

### 12:30 Uhr: Mittagessen im Restaurant Les Trois Maures in Couches

Im Herzen des Dorfes Couches können Sie in dieser ehemaligen Poststation an der Weinstraße typische Gerichte der Region\*\* genießen.

### 15:00 - 17:30 Uhr: Besichtigung des Château de la Verrerie in Le Creusot

Entdecken Sie diese ehemalige Kristallfabrik, die einst der Wohnsitz der Familie Schneider war. Heute befindet sich im Mittelteil des Gebäudes das Museum für Mensch und Industrie (Kristalle, Geschichte der Schneider-Dynastie, Gemälde, Modelle). Im Saal Jeu de Paume erklärt der Pavillon de l'Industrie das industrielle Abenteuer von Le Creusot mithilfe von Tablets und einem Film. Besuchen Sie auch das kleine Theater, das in einem der ehemaligen Glasschmelzöfen untergebracht ist. Schlendern Sie durch den französischen Garten und den 28 ha großen Park.



*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie jede andere Leistung, die nicht im Preis enthalten ist. nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*\*\*Einmaliges Tagesmenü mit Vorspeise, Hauptgericht, Käse oder Dessert, 1 Flasche Burgunder für 4 Personen. Vegetarische Alternative.*

*Die Zeitangaben sind unverbindlich. als Richtwert angegeben. Änderungen und Verfügbarkeit vorbehalten. Verfügbarkeit bei der Reservierung.*

# UNSERE TAGESPAKETE

## TAG IM HERZEN DER MORVANDELLES-TRADITIONEN



Ab 54€/Person\*

\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern



*Entschlüsseln Sie die Geheimnisse der Geschichte und der Traditionen des Morvan, indem Sie symbolträchtige Orte des Morvan entdecken (Maison du Parc, Maison des Galvachers, Maison du Patrimoine Oral de Bourgogne und viele mehr).*



### 10:00 - 12:00 Uhr: Audioführung durch das Maison du Parc in Saint-Brisson

Besuchen Sie zwei Museen: den Widerstand im Morvan und das Haus der Menschen und Landschaften, Zentrum des Ökomuseums des Morvan, Sie zufrieden mit der Geschichte und den Geschichten, die den Morvan gemacht haben.

### 12:45 Uhr: Mittagessen im Restaurant La Galvache in Anost

Sie werden von René Fortin, einer lokalen Persönlichkeit des Morvan, empfangen. In einem freundlichen und beruhigenden Rahmen mit lokalen Farben entdecken Sie eine typische Küche der Morvandelle mit einer vielfältigen und originellen Auswahl\*\*.

### 14:30 - 16:30 Uhr: Erzählter Spaziergang „Zur Zeit der Galvachers“ in Anost

Entdecken Sie die Geschichte der Galvachers, dieser „Fuhrleute aus dem Morvandi, die von ihren Bergen herunterkamen, um ihren Beruf als kleine Transportunternehmer auszuüben“. Damit die Geschichte weiterlebt, muss sie immer wieder erzählt werden. Durchstreifen Sie das Haus der Galvachers sowie das Haus des mündlichen Kulturerbes von Burgund mit Ihrer Reiseleiterin Clémentine.

*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie andere Leistungen, die nicht im Preis enthalten sind. nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen sind in diesem Programm enthalten.*

*\*\*Ein individuelles Menü mit einer Vorspeise, einem Hauptgericht, Käse oder Dessert, 1/4 Wein und Kaffee. Vegetarische Alternative.*

*Die Zeitangaben sind als Richtwerte zu verstehen. als Richtwerte zu betrachten. Änderungen und Verfügbarkeit vorbehalten. Verfügbarkeit zum Zeitpunkt der Buchung.*

# UNSERE TAGESPAKETE

## AUTUN UND SULLY



Ab 60€/Person\*

\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern



**Entdecken Sie die gallo-römische Kaiserstadt Augustodunum (Autun) und das Château de Sully, ein Juwel der französischen Renaissance und Wohnsitz der Herzöge von Magenta.**

### 10:00 - 12:00 Uhr: Geführte Tour durch Autun

Entdecken Sie das gallo-römische Erbe von Autun: das antike Theater, die Tore von Arroux und Saint-André, den Janustempel und die Stadtmauern an Bord eines Fahrzeugs.

ODER

Entdecken Sie das mittelalterliche Viertel von Autun, das von seiner majestätischen Kathedrale dominiert wird.

### 12:30 Uhr: Aperitif auf der Terrasse des Château de Sully

Genießen Sie ein Glas weißen Burgunder und dazu einige köstliche kleine Gougères.

### 13:00 Uhr: Mâchon bourguignon in der Orangerie des Schlosses

Teilen Sie regionale Spezialitäten\*\* in einer geselligen Atmosphäre.

### 15:30 - 16:30 Uhr: Führung durch das Château de Sully

Entdecken Sie die Geschichte dieses Ortes, angereichert mit einigen Familienanekdoten, während Sie durch die Empfangsräume im Erdgeschoss gehen. Es besteht die Möglichkeit, die traditionelle Führung durch eine Führung mit einem Schauspieler zu ersetzen (Dauer 2 Stunden).

Optional zusätzlich zur klassischen Führung :

- 1) Führung durch das Obergeschoss, um intimere Räume zu entdecken.
- 2) Weinprobe mit den Weinen der Domaine des Ducs de Magenta.



*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, den Bus für den Besuch der gallo-römischen Stätten, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras außerhalb des Menüs sowie alle weiteren nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*\*\*Einzelmenü mit grünem Salat, Tomaten, Aufschnitt, Käseplatte, Dessert, Obst, Wein und Kaffee.*

*Die Zeitangaben sind unverbindlich, als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit vorbehalten. Verfügbarkeit bei der Buchung.*

# UNSERE TAGESPAKETE

## ENTDECKUNGSTAG IN AUTUN



Ab 64€/Person\*

\*auf der Basis von 20 Teilnehmern  
\*mit Option Neyrat



**Entdecken Sie die gallo-römische Kaiserstadt Augustodunum (Autun) im Laufe der Jahrhunderte...**

**Vom gallo-römischen Erbe, über das industrielle Erbe bis hin zum mittelalterlichen Erbe. Für jeden Geschmack ist etwas dabei!**

### **10:00 - 12:00 Uhr: Führung durch die gallo-römischen Monumente**

Entdecken Sie das antike Theater, die Tore von Arroux und Saint-André, den Janustempel und die Stadtmauern an Bord eines Fahrzeugs.

### **12:15 Uhr: Mittagessen im Zentrum von Autun**

Genießen Sie ein Menü\*\* mit regionalen Spezialitäten.

### **14:15 - 16:00 Uhr: Geführte Besichtigung der Kathedrale und des mittelalterlichen Viertels**

Bewundern Sie die Kathedrale und die oberen Stadtviertel werden Ihnen die Bedeutung des religiösen Lebens im Mittelalter enthüllen.

### **16:15 - 17:30 Uhr: Besichtigung der Regenschirmfabrik Neyrat**

Entdecken Sie die Geheimnisse der handwerklichen Herstellung dieser hochwertigen Regenschirme.

ODER

### **16:15 - 17:45 Uhr: Besuch des Museums der Truppenkinder, das auf dem Gelände des Militärgymnasiums von Autun eingerichtet wurde**

Durch eine Filmprojektion und zahlreiche Erinnerungen und Zeugnisse erfahren Sie mehr über das Leben ehemaliger Schüler, von denen einige ein bemerkenswertes Schicksal hatten.



*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, den Bus für den Besuch der gallo-römischen Stätten, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras außerhalb des Menüs sowie jede andere Art von Extras, nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*\*\*Einzelmenü mit Vorspeise, Hauptgericht, Dessert, 1/4 Wein und Kaffee. Vegetarische Alternative.*

*Die Zeitangaben sind unverbindlich, nur zur Orientierung. Änderungen und Verfügbarkeit vorbehalten. Verfügbarkeit bei der Buchung.*

# UNSERE TAGESPAKETE

## AUTUN UND BIBRACTE



Ab 64€/Person\*

\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern



**Begeben Sie sich auf eine Zeitreise durch 2.000 Jahre Geschichte und entdecken Sie die beeindruckenden Überreste dieser beiden gallo-römischen Hauptstädte:**

- Augustodunum (Autun), gegründet von Kaiser Augustus.
- Bibracte, auf dem Gipfel des Mont Beuvray



### 9:45 - 11:45 Uhr: Geführte Tour durch Autun

Entdecken Sie das gallo-römische Erbe von Autun: das antike Theater, die Tore von Arroux und Saint-André, den Janustempel und die Stadtmauern an Bord eines Fahrzeugs.

ODER

Entdecken Sie das mittelalterliche Viertel von Autun, das von seiner majestätischen Kathedrale dominiert wird.

### 12:30 Uhr: Gallisches Mittagessen im Chaudron von Bibracte

Genießen Sie ein Menü\*\*, das mit den bekannten Zutaten der Gallier zubereitet und in Geschirr serviert wird, das mit dem der Bewohner von Bibracte identisch ist.

### 14:00 - 15:30 Uhr: Führung durch das Museum von Bibracte

Erfahren Sie mehr über das Alltagsleben der Eduen, eines der mächtigsten gallischen Völker ab dem 2. und 1. Jahrhundert v. Chr..

### 15:30 - 17:30 Uhr: Geführte Besichtigung der archäologischen Stätte Bibracte

Entdecken Sie, wie das Oppidum von Bibracte vor 2000 Jahren ausgesehen haben könnte. Vergessen Sie Ihr Fernglas nicht, um den herrlichen Ausblick auf dem Gipfel des Mont Beuvray zu bewundern!

*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, den Bus für den Besuch der gallo-römischen Stätten, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras außerhalb des Menüs sowie alle anderen Kosten, die nicht im Preis inbegriffen sind.  
nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*\*\*Einzelmenü mit Vorspeise, Hauptgericht, Käse und Dessert, 1/6 Wein und Kaffee.  
Vegetarische Alternative.*

*Die Zeitangaben sind unverbindlich, als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit vorbehalten.  
Verfügbarkeit bei der Reservierung.*

# UNSERE TAGESPAKETE

## AUTUN UND COUCHES



Ab 69€/Person\*

\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern



**Entdecken Sie die gallo-römische Kaiserstadt Augustodunum (Autun) und das sogenannte Château de Marguerite de Bourgogne im Herzen des Weinbaugebiets Couchois.**

### 10:00- 12:00 Uhr: Geführte Tour durch Autun

Entdecken Sie das gallo-römische Erbe von Autun: das antike Theater, die Tore von Arroux und Saint-André, den Janustempel und die Stadtmauern an Bord eines Fahrzeugs.

ODER

Entdecken Sie das mittelalterliche Viertel von Autun, das von seiner majestätischen Kathedrale dominiert wird.

### 12:45 Uhr: Mittagessen im Restaurant „Le Blason de Vair“.

Genießen Sie auf dem Gelände des Schlosses von Couches eine raffinierte Küche\*\*, in der lokale und saisonale Produkte zur Geltung kommen.

### 15:30 - 17:30 Uhr: Führung durch das Château de Couches mit anschließender Weinprobe der Weine von Couchois

Diese mittelalterliche Festung aus dem 11. Jahrhundert ist als historisches Monument eingetragen. Besuchen Sie mit einem Audioguide oder mit einem Führer den Bergfried, die unterirdischen Gänge, den Turm Maitresse, die Kapelle, den Gemüsegarten und den mittelalterlichen Garten, den romantischen Park und enden Sie im Probierkeller, wo Sie die Weine der Côtes du Couchois verkosten können.



*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, den Bus für den Besuch der gallo-römischen Stätten, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras außerhalb des Menüs sowie jede andere Art von Extras, nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*\*\*Einzelmenü mit Vorspeise, Hauptgericht oder Hauptspeise, Dessert, 1 Glas Wein und Kaffee. Vegetarische Alternative.*

*Die Zeitangaben sind unverbindlich, als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit vorbehalten. Verfügbarkeit bei der Reservierung.*

# UNSERE TAGESPAKETE

## AUTUN UND BEAUNE



Ab 76€/Person\*

\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern  
\*mit der Option Museum des Hôtel-Dieu



Entdecken Sie diese beiden Hauptstädte, die über ein außergewöhnliches Kulturerbe verfügen und durch die Geschichte der Familie Rolin miteinander verbunden sind.

-Autun, gallo-römische Hauptstadt.  
-Beaune, Hauptstadt der Burgunderweine

### 9:00 - 11:30 Uhr: Geführte Besichtigung „Autun, eine ganze Geschichte“.

Entdecken Sie das Römische Theater, die Portes d'Arroux und Saint-André, den Janustempel und die Stadtmauern an Bord eines Fahrzeugs, bevor Sie die majestätische Kathedrale bewundern.

### 12:45 Uhr: Mittagessen in Beaune

Genießen Sie ein Menü\*\* mit regionalen Spezialitäten.

### 15:30 - 16:30 Uhr: Geführte Besichtigung des Museums Hôtel-Dieu

Bewundern Sie die flamboyante Architektur der Hospices de Beaune, die für ihre Weine aus dem eigenen Weingut weltberühmt sind und bei der berühmten Auktion „Vins des Hospices de Beaune“ verkauft werden.

ODER

### 15:30 - 17:00 Uhr: Freie Besichtigung der Patriarch-Keller mit Verkostung

Schlendern Sie durch dieses 5 km lange Labyrinth aus gewölbten Galerien (Die größten Weinkeller Burgunds), die bis ins 13. Jahrhundert zurückreichen und Millionen von Flaschen beherbergen. Die Besichtigung endet mit einer außergewöhnlichen kommentierten Weinprobe.

ODER

### 15:30 - 16:30 Uhr: Führung durch die Moutarderie Fallot

Entdecken Sie alle Schritte der Verarbeitung des Senfkorns vom Vorratssilo bis zur Verpackung des Endprodukts. Probieren Sie dann all diese Geschmacksrichtungen.



\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, den Bus für die Besichtigung von Autun, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie jede andere Leistung, die nicht im Preis enthalten ist.  
nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen  
in diesem Programm enthalten sind.

\*\*Einmaliges Tagesmenü mit Vorspeise, Hauptgericht oder Hauptspeise, Dessert, 1 Glas Wein, Wasser- und Kaffeepauschale. Vegetarische Alternative.

Die Zeitangaben sind unverbindlich.  
als Richtwerte zu verstehen.  
Vorbehaltlich Änderungen und je nach Verfügbarkeit.  
Verfügbarkeit bei der Reservierung.

# UNSERE TAGESPAKETE

## GOURMET-TAG IN AUTUN



**Für Feinschmecker und Gourmets! Burgund ist reich an Bodenschätzen und daher auch an traditioneller Küche und erwartet Sie! Dieser Feinschmeckertag wird Ihre Geschmacksknospen kitzeln!**

**9:30 - 12:00 Uhr: Führung „Autun, toute une histoire“ (Autun, eine ganze Geschichte)**

Entdecken Sie das antike Theater, die Tore von Arroux und Saint-André, den Janustempel und die Stadtmauern an Bord eines Fahrzeugs und bewundern Sie anschließend die majestätische Kathedrale.

**12:15 Uhr: Mittagessen auf der Ferme de Rivault**

Probieren Sie die Produkte\*\*, die auf diesem Bauernhof zur Aufzucht von Stopfenten auf den Anhöhen von Autun in einer geselligen Atmosphäre erzeugt werden. Der Besitzer führt Sie gerne durch seinen Hof.

**14:30 - 16:30 Uhr: Wein-Workshop im Weinkeller von Cocand in Autun**

Im Herzen des mittelalterlichen Viertels bietet Ihnen Ihr Önologe Workshops an, um die Welt des Weins von der Rebe bis zur Flasche besser zu verstehen, wobei die Verkostung im Mittelpunkt des önologischen Lernens steht. Ob Sie Anfänger, Fortgeschrittener oder sogar Experte sind, diese Workshops sind vor allem Momente des Austauschs, des Teilens und des Experimentierens. Sie sind auch eine Gelegenheit, in einem privilegierten Rahmen Weine von Handwerkern und Winzern zu entdecken und zu genießen.

So haben Sie die Wahl zwischen zwei Workshops:

- 1) **Das Wein-ABC:** Entdecken Sie die Grundlagen des Weins und lernen Sie, Ihre Empfindungen beim Verkosten in Worte zu fassen.
- 2) **B wie Burgund:** Durch eine Einführung in die Verkostung von Burgunderweinen entdecken Sie die Schlüssel, um zu verstehen, was sich hinter ihren Etiketten verbirgt!



**Ab 89€/Person\***

*\*auf der Basis von 20 Teilnehmern  
\*mit Workshop B.A.ba des Weins*



*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, den Bus für den Besuch der gallo-römischen Stätten, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras außerhalb des Menüs sowie alle weiteren nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*\*\*Einzelmenü mit Vorspeise, Hauptgericht, Dessert, Wein und Kaffee.*

*Die Zeitangaben sind unverbindlich, als Richtwert angegeben. Änderungen und Verfügbarkeit vorbehalten. Verfügbarkeit bei der Buchung.*

# UNSERE 10 AUFENTHALTE SCHLÜSSELFERTIG



Wochenende „La Vie de  
Château“ (Das schlossleben)

---

Entspannungswochenende  
und Wiederverbindung mit  
der Natur

---

Aufenthalt „Sur les routes du  
Morvan“ (Auf den Straßen des  
Morvan)

---

Aufenthalt „In der Begegnung  
mit unseren Produzenten

---

Und noch viel mehr



**AUSKUNFT UND RESERVIERUNG**  
[groupes@autun-tourisme.com](mailto:groupes@autun-tourisme.com)  
03 85 86 80 89

# UNSERE SCHLÜSSELFERTIGEN AUFENTHALTE

## WOCHENENDE „DAS LEBEN IN EINEM SCHLOSS“ (LA VIE DE CHÂTEAU)



*Erleben Sie das Leben in einem Schloss in Grand Autunois Morvan! Begeben Sie sich auf die Spuren des Marschalls von Mac Mahon, der Familie de Loges und erleben Sie tolle Dinge im sogenannten Schloss von Marguerite de Bourgogne. Übernachten Sie in den prächtigen Gästezimmern dieses Schlosses im Herzen der Weinberge von Couchois.*

### TAG 1

**16:00 - 18:00 Uhr: Schnitzeljagd Die Untersuchung des Schlosses - Das Pergament des Claude de Montaignu** ausgehend vom Château de Couches.

**19:30 Uhr: Abendessen im „Gourmets de la Tour Bajole“ in Couches\*\*.**

**Abend: Übernachtung in Ihrem Gästezimmer\*\*\* im Château de Couches** um eine Nacht wie eine Prinzessin und ein Ritter zu verbringen!

### TAG 2

**10:30 - 12:00 Uhr: City Game „Der Stein des Wissens“.** um die gallorömische Kaiserstadt Autun zu entdecken.

**12.30 Uhr: Mittagessen in einem Restaurant in Autun\*\*\*\*.**

**15:30 - 17:30 Uhr: Führung oder Audioführung durch das Château de Couches mit Verkostung der Weine von Couchois.** Entdecken Sie diese mittelalterliche Festung aus dem 11. und 15. Jahrhundert im Herzen des Weinbergs.

**19:30 Uhr: Abendessen mit passenden Speisen und Weinen im Blason de Vair\*\*\*\*\*,** Restaurant des Schlosses von Couches **und verbringen die Nacht in ihrem Gästezimmer.**

### TAG 3

**10:30 - 11:30 Uhr: Führung durch das Château de Sully,** Juwel der französischen Renaissance und Residenz der Herzöge von Magenta.

**12:30 Uhr: Mittagessen in der Auberge Morvanelle\*\*\*\*.**

**14:30 - 16:00 Uhr: Geführte Tour durch das Château de Morlet.** Entdecken Sie das bemerkenswerte Torhaus mit seinen Maskarons und den englischen Park.



**3 Tage/2 Nächte**

**Ab 464€/Person\***

*\*auf der Grundlage von 2 Personen*



\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie jede andere Leistung, die nicht im Preis enthalten ist. nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.

\*\*Burgundisches 3-Gänge-Menü mit Kir und 2 Gläsern Weiß- und Rotwein.

\*\*\*Zimmer mit einem Doppelbett und einem Badezimmer. Frühstück ist im Preis inbegriffen.

\*\*\*\*Das 3-Gänge-Menü ohne Getränke.

\*\*\*\*\*3-Gänge-Menü mit Wein.

*Die Zeitangaben sind unverbindlich, dienen nur zur Orientierung. Änderungen und Verfügbarkeit bei der Buchung vorbehalten.*

# UNSERE SCHLÜSSELFERTIGEN AUFENTHALTE

## WOCHENENDE „ENTSPANNUNG UND WIEDERVEREINIGUNG MIT DER NATUR“



3 Tage/2 Nächte

Ab 340€/Person\*.

*\*auf der Basis von 2 Teilnehmern*

*\*mit Option Wanderung und Spaziergang mit den Greifvögeln*



*Genießen Sie ein Wochenende, um sich in Grand Autunois Morvan zu erholen. Machen Sie unvergessliche Erfahrungen und verbinden Sie sich wieder mit der Natur und mit sich selbst.*



### TAG 1

**16:30 Uhr: Einzug in Ihr Gästezimmer Le Plessis im Dorf Broye.**

Sie werden von Hélène & Sébastien, zwei leidenschaftlichen Naturliebhabern, empfangen.

**17:00 Uhr: Genießen Sie eine Shiatsu-Massage** um sich nach einer langen Reise zu entspannen.

**19:00 Uhr: Abendessen zu zweit in Ihrem Gästezimmer.**



### TAG 2

**10:00 - 12:00 Uhr: Wanderung mit einem privaten Guide** im Wald oberhalb des Dorfes Broye, um die verschiedenen Bestandteile unserer Umwelt, Pflanzen, Insekten, Vögel und ihre Interaktionen mit der Natur zu entdecken OU **Spaziergang essbare Wildpflanzen** mit dem Verein l'Appel des Bois, wo Elodie Ihnen die Schlüssel für eine sichere Identifizierung an die Hand gibt und ihre 100%ig natürlichen Rezepte mit Ihnen teilt.

**12:30 Uhr: Freies Mittagessen.**

**16:00 - 17:15 Uhr: Erleben Sie eine Yogastunde** mit Julie in Ihrer Unterkunft. Der Körper wird in seiner Gesamtheit angesprochen, wobei versucht wird, ihn Schritt für Schritt zu lockern, und zwar auf der Suche nach und in der Wahrnehmung von Souveränität.

**19:00 Uhr: Abendessen zur freien Verfügung.**

### TAG 3

**10:00 - 12:00 Uhr: Machen Sie einen Spaziergang mit frei lebenden Greifvögeln oder ein Waldbad.** Auf dem Gipfel des Mont Beuvray.

*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, Mahlzeiten und Getränke außer dem Abendessen an Tag 1, zusätzliche Getränke und Extras außerhalb des Menüs sowie alle anderen nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*Unterbringung im Doppelzimmer mit Frühstück.*

*Die Zeitangaben sind unverbindlich, als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit bei der Buchung vorbehalten.*

# UNSERE SCHLÜSSELFERTIGEN AUFENTHALTE

## AUFENTHALT „AUF DEN STRASSEN DES MORVAN“



4 Tage/3 Nächte  
Ab 478€/Person\*

\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern



Entdecken Sie den Morvan in aller Ruhe an Bord Ihres Oldtimers. Auf dem Programm stehen schöne Ausflüge, Besichtigungen und nette Begegnungen!

### TAG 1

**10:00 - 12:45 Uhr:** Führung durch die gallo-römischen Stätten an Bord eines Busses und Kathedrale zu Fuß

**13:00 Uhr:** Mittagessen im Châteaubriant in Autun

**15:30 Uhr:** Geführte Besichtigung des Museums Enfants de Troupe ODER der Regenschirmfabrik Neyrat

**19:00 Uhr:** Abendessen und Übernachtung in der Hostellerie du Vieux Moulin in Autun

### TAG 2

**10:30 - 12:00 Uhr:** Führung durch das Museum von Bibracte

**12:00 Uhr:** Gallisches Mittagessen im Chaudron von Bibracte

**14h:00 - 16:30 Uhr:** Geführte Besichtigung der archäologischen Stätte Bibracte

**19:00 Uhr:** Abendessen und Übernachtung in der Hostellerie du Vieux Moulin in Autun

### TAG 3

**9:30 Uhr:** Spaziergang auf den Straßen des Morvan rund um den Lac des Settons

**11:00 Uhr:** Kommentierte Besichtigung der Staumauer des Lac des Settons.

**12:45 Uhr:** Mittagessen am Ufer des Lac des Settons

**14:30 - 15:15 Uhr:** Kommentierter Spaziergang auf dem See

**16:00 Uhr:** Besuch und Vorführung in der Holzschuhmacherei Marchand

**19:00 Uhr:** Abendessen und Übernachtung in der Hostellerie du Vieux Moulin in Autun

### TAG 4

**10:30 - 12:30 Uhr:** Erzählter Spaziergang „Au temps des Galvachers“ in Anost

**12:45 Uhr:** Mittagessen in Anost



*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie jede andere Leistung, die nicht im Preis enthalten ist. nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*Unterbringung im Doppelzimmer mit Halbpension.*

*Die Zeitpläne werden als Richtwerte angegeben, als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit bei der Buchung vorbehalten.*

# UNSERE SCHLÜSSELFERTIGEN AUFENTHALTE

## AUFENTHALT „IN DER BEGEGNUNG MIT UNSEREN PRODUZENTEN



4 Tage/3 Nächte

Ab 568€/Person\*

*\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern*



*Ein schmackhafter, unvergesslicher Aufenthalt in unmittelbarer Nähe der Produzenten!*



### TAG 1

**10:00 - 11:30 Uhr:** Besuch einer Schneckenzucht oder eines Honigproduzenten in der Umgebung von Autun

**12:00 Uhr:** Mittagessen im Chateaubriant in Autun

**15:00 - 17:00 Uhr:** Wein-Workshop im Weinkeller von Cocand im mittelalterlichen Viertel von Autun

**Ab 17:30 Uhr:** Einrichten, Abendessen und Übernachtung im Hotel du Commerce in Autun

### TAG 2

**10:00 - 12:00 Uhr:** Geführte Besichtigung der Kathedrale und des mittelalterlichen Viertels von Autun

**12:15 Uhr:** Besuch des Bauernhofs Rivault (Zuchtbetrieb für Stopfenten auf den Höhen von Autun) mit anschließendem Mittagessen

**15:30 - 17:30 Uhr:** Geführte Tour durch die gallo-römischen Stätten von Autun an Bord eines Fahrzeugs

**19:00 Uhr:** Abendessen und Übernachtung im Hotel du Commerce

### TAG 3

**10:30 Uhr:** Besuch der Fischzuchtfarm Moulin de la Petite Verrière mit anschließendem Mittagessen

**15:00 - 17:00 Uhr:** Erzählter Spaziergang „Au temps des Galvachers“ in Anost mit Besuch des Maison du Patrimoine Oral de Bourgogne und des Maison des Galvachers.

**19:00 Uhr:** Abendessen und Übernachtung im Hotel du Commerce

### TAG 4

**10:00 - 11:30 Uhr:** Besuch und Verkostung in einer Domaine du Couchois

**12:00 Uhr:** Mittagessen im Restaurant des Château de Couches

**14:30 - 16:30 Uhr:** Besichtigung des Schlosses von Couches mit Verkostung

*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie jede andere Leistung, die nicht im Preis enthalten ist. nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*Unterbringung im Doppelzimmer mit Halbpension inklusive Getränke (1 Glas 12cl Wein Hautes Côte de Beaune oder 1 Softdrink, 1 Heißgetränk und Mineralwasser.*

*Die Zeitangaben sind unverbindlich, als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit bei der Buchung vorbehalten.*

# UNSERE SCHLÜSSELFERTIGEN AUFENTHALTE

## RUNDREISE „ZUR ENTDECKUNG DES BURGUNDISCHEN KUNSTHANDWERKS“.

5 Tage/4 Nächte



Ab 685€/Person\*

\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern



**Entdecken Sie das Know-how unserer bemerkenswerten Unternehmen: von der Sockenfabrik über die Regenschirmfabrik bis hin zur Herstellung von Holzschuhen: für jeden Geschmack ist etwas dabei!**

*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie jede andere Leistung, die nicht im Preis enthalten ist, nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*Unterbringung im Doppelzimmer mit Halbpension und Getränken, außer in der letzten Nacht.*

*Die Zeitpläne sind nur zur Orientierung angegeben, als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit bei der Buchung vorbehalten.*

### TAG 1

**10:00 - 10:30 Uhr:** Geführte Tour durch das Château de la Verrerie (Kleines Theater)

**10:45 - 11:45 Uhr:** Entdeckung von Le Creusot an Bord Ihres Reisebusses

**12:00 Uhr:** Mittagessen an Bord des Speisewagens der Dampflokomotive

**15:30 - 18:30 Uhr:** Führung durch das Château de la Verrerie (Pavillon de l'Industrie und Musée de l'Homme et de l'Industrie)

**19:30 Uhr:** Abendessen und Übernachtung im Hôtel des Trois Maures in Couches

### TAG 2

**10:00 - 11:30 Uhr:** Besuch eines Weinguts im Couchois

**12:15 Uhr:** Mittagessen im Châteaubriant in Autun

**14:30 - 15:45 Uhr:** Besuch der Regenschirmfabrik Neyrat in Autun

**16:00 - 18:00 Uhr:** Führung durch die gallorömischen Stätten von Autun

**19:00 Uhr:** Abendessen und Übernachtung im Hôtel du Commerce in Autun

### TAG 3

**10:00 - 11:00 Uhr:** Besuch der Holzschuhmacherei Marchand

**11:30 - 12:30 Uhr:** Geführte Besichtigung der Stauwand des Lac des Settons

**12:45 Uhr:** Mittagessen am Ufer des Lac des Settons

**15:30 - 16:30 Uhr:** Bootsfahrt auf dem See

**19:30 Uhr:** Abendessen und Übernachtung im Hôtel du Commerce

### TAG 4

**10:00 - 11:30 Uhr:** Geführte Besichtigung der Manufaktur Perrin in Montceau-les-Mines

**12:30 Uhr:** Mittagessen im Maison du Charolais

**15:00 - 16:00 Uhr:** Geführte Besichtigung der Chocolaterie Dufoux in Charolles

**19:00 Uhr:** Abendessen in Paray-le-Monial und Übernachtung in einem Hotel

### TAG 5

**10:00 - 12:30 Uhr:** Geführte Besichtigung des historischen Zentrums, der Basilika und der zwei Hauptwerke des Museums des Hieronymus

**12:45 Uhr:** Mittagessen im Restaurant

**15:00 - 16:00 Uhr:** Besuch des Keramikmuseums Paul Charnoz in Paray-le-Monial

# UNSERE SCHLÜSSELFERTIGEN AUFENTHALTE

## AUFENTHALT „VON AUTUN BIS ALESIA, ARCHÄOLOGIE IN BURGUND“.

3 Tage / 2 Nächte

Ab 169€/Schüler\*



\*auf der Grundlage von 30 Kindern (- 12 Jahre) + 3 Begleitpersonen + Fahrerv



*Von Autun über Bibracte bis Alesia: Entdecken Sie die Geschichte des Burgunds anhand seiner archäologischen Stätten und bemerkenswerten Überreste. Entdecken Sie die vergrabenen Geheimnisse der Römer und Gallier.*



### TAG 1 : AUTUN

**10:30 - 12:00 Uhr:** City game „La Pierre du Savoir“ (Der Stein des Wissens) in Autun. Ausgestattet mit Ihrem Abenteurerset und in Teams machen Sie sich auf, das mittelalterliche Viertel zu erobern.

**12:30 Uhr:** Picknick aus der Tasche

**14:00 - 17:00 Uhr:** Ungewöhnliche Aktivität Training

„Gladiatorentaining“. Entdeckung der gallo-römischen Stätten durch Laufen oder Wandern je nach Niveau, sportliche Herausforderungen / Circuit Training im antiken Theater. **ODER geführte Tour zu den gallo-römischen Stätten an Bord Ihres Reisebusses.**

**18:00 Uhr:** Bezug Ihrer Gruppenunterkunft im La Maison du Beuvray in Saint-Léger-sous-Beuvray oder im Espace Saint-Ex in Autun. Abendessen und Übernachtung.



### TAG 2: BIBRACTE

**10:00 - 12:00 Uhr:** Führung durch die archäologische Stätte von Bibracte

**12:00 Uhr:** Gallisches Mittagessen im Chaudron von Bibracte

**14:00 - 16:30 Uhr:** Workshop nach Wahl in Bibracte

**19:00 Uhr:** Abendessen und Übernachtung in der Unterkunft

### TAG 3: ALESIA

**10:00 - 12:00 Uhr:** Besuch des MuséoParc Alésia + ein Workshop

**12:00 Uhr:** Von der Unterkunft vorbereitetes Picknick

**14:00 - 16:00 Uhr:** Geführte Besichtigung der Überreste und der Statue von Vercingetorix

*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, Getränke und Extras außerhalb des Menüs sowie alle anderen nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*Unterbringung in Mehrbettzimmern (Einzelzimmer für die Begleitpersonen) mit Halbpension am Tag 2 und Vollpension mit Picknick am Tag 3.*

*Die Zeitpläne werden als Richtwerte angegeben. als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit bei der Buchung vorbehalten.*

# UNSERE SCHLÜSSELFERTIGEN AUFENTHALTE

## SPEZIELLER SEMINARAUFENTHALT

2 Tage / 1 Nacht  
Ab 348€/Person\*.  
\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern



Ein Wohnseminar mit unvergesslichen Aktivitäten in der Natur.

### TAG 1

**9:45 Uhr:** Empfang mit Gebäck im Château de Couches.

**10:30 - 12:00 Uhr:** Märchenhafter Spaziergang „Die Legende der Vivre“ in Couches.

**12:15 Uhr:** Mittagessen im Trois Maures in Couches.

**14:00 - 15:45 Uhr:** Treffen im Seminarraum des Schlosses.

**16:00 - 17:00 Uhr:** Besichtigung des Schlosses von Couches - Gruppe 1

**17:00 - 18:00 Uhr:** Fahrt mit dem Elektroroller durch die Weinberge von Couchois - Gruppe 1

**16:00 - 17:00 Uhr:** Fahrt mit dem Elektroroller - Gruppe 2

**17:00 - 18:00 Uhr:** Besichtigung des Schlosses von Couches - Gruppe 2

**18:00 Uhr:** Verkostung der Weine von Couchois im Schloss

**20:00 Uhr:** Galadinner mit Zauber- oder Hypnoseshow im Schloss.

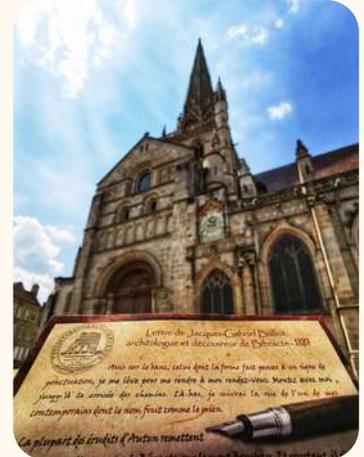
**00:00 Uhr:** Übernachtung im Hotel des Trois Maures in Couches.

### TAG 2

**10:30 - 12:00 Uhr:** City Game „La Pierre du Savoir“ (Der Stein des Wissens), um die Stadt Autun zu entdecken, indem Sie im Team Rätsel lösen.

**12:30 Uhr:** Mittagessen im Restaurant Le Chateaubriant in Autun

**14:30 - 17:00 Uhr:** Ungewöhnliche Aktivität Training, „Das Training eines Gladiators“. Entdecken Sie die gallo-römischen Stätten von Autun, indem Sie je nach Niveau laufen oder wandern, sportliche Herausforderungen im römischen Theater und Verkostung lokaler Produkte.



\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie jede andere Leistung, die nicht im Preis enthalten ist. nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.

Unterbringung im Einzelzimmer mit Mittagessen und Frühstück.

Die Zeitangaben sind unverbindlich. als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit bei der Buchung vorbehalten.

# UNSERE SCHLÜSSELFERTIGEN AUFENTHALTE

## UNGEWÖHNLICHES WOCHENENDE



*Erleben Sie ein außergewöhnliches Wochenende im Herzen der Region Saône et Loire! Sie werden atemberaubende Landschaften entdecken, einzigartige Orte besichtigen, in einer ungewöhnlichen Unterkunft übernachten und vieles mehr...*

### TAG 1

**10:30 - 12:30 Uhr: Märchenhafter Spaziergang „Die Legenden des Morvan“ in Uchon.** Ein Orakel, Feen, der Teufel... Zahlreiche Geheimnisse werden in den Felsen und Wäldern von Uchon aufbewahrt. Bei einem Spaziergang im Herzen des Waldes lernen Sie diese Legenden kennen.

**13:00 Uhr: Mittagessen im Restaurant La Crémaillère in La Boulaye.**

**15:00 - 16:30 Uhr: Geführter Besuch des buddhistischen Tempels „Paldenshangpa“ La Boulaye.** Tauchen Sie ein in das Herz des Himalaya!

**17:00 Uhr: Ankunft im Diverti'Parc in Toulon-sur-Arroux und Zugang zum Park bis zur Schließung.**

**18:00 Uhr oder 19:00 Uhr: Einzug in eine der ungewöhnlichen Unterkünfte von Diverti-Parc\*\*.** Ecolodge-Kuh, Raumschiff, Zigeunerwagen - Sie haben die Qual der Wahl!

**19:30 Uhr: Abendessen in einem Kota-Grill.** Lassen Sie sich um den Tisch mit dem zentralen Feuerkorb nieder und lassen Sie sich von der warmen Atmosphäre des Feuers anstecken. Genießen Sie einen geselligen Abend und lassen Sie sich 100% lokale Produkte schmecken!

### TAG 2

**10:00 - 12:00 Uhr: Spaziergang mit frei lebenden Greifvögeln auf dem Gipfel des Mont Beuvray.** Verbinden Sie sich wieder mit einer unberührten und geschützten Natur, genießen Sie die magische Landschaft und spüren Sie die Komplizenschaft zwischen den Vögeln und ihren Falknern.

**12:30 Uhr: Gallisches Mittagessen im „Chaudron de Bibracte“ (Kessel von Bibracte).** Genießen Sie ein Menü\*\*\*, das mit den bekannten Zutaten der Gallier zubereitet und in Geschirr serviert wird, das mit dem der Bewohner von Bibracte identisch ist.

2 Tage / 1 Nacht



Ab 194€/Person\*.

\*auf der Grundlage von 10 Teilnehmern



\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie jede andere Leistung, die nicht im Preis enthalten ist. nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.

\*\*Unterkunft in der La Vache Ecolodge.

\*\*\*Einheitsmenü mit Vorspeise, Hauptgericht, Käse und Dessert, 1/6 Wein und Kaffee. Vegetarische Alternative.

Die Zeitangaben sind unverbindlich. als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit bei der Buchung vorbehalten.

# UNSERE SCHLÜSSELFERTIGEN AUFENTHALTE

## AUFENTHALT MIT AUFFÜHRUNG „AUGUSTODUNUM“

2 Tage / 1 Nacht



Ab 192€/Person\*

\*auf der Basis von 20 Teilnehmern  
\*mit Option Schloss Couches



*Erleben Sie einen historischen Aufenthalt mit atemberaubenden Aufführungen, die im Rahmen der 40 Jahre märchenhafter und historischer Feste und Aufführungen in Autun organisiert werden!*

### TAG 1

**14:00 - 17:00 Uhr:** Führung „Autun, toute une histoire“ (gallo-römische Monumente an Bord Ihres Busses + mittelalterliches Viertel zu Fuß oder Kathedrale (Außer Samstagnachmittag))

**17:30 Uhr:** Besuch der Ausstellung „AUGUSTODUNUM, l'aventure humaine“ im Ehrensaal des Rathauses (Salon d'Honneur de l'Hôtel de Ville)

**Ab 18:30 Uhr:** Einzug und Abendessen im Hôtel du Commerce/Gare in Autun\*\*.

**20:30 Uhr:** Augustodunum, die legendären Pferde (16. - 18. - 19. Juli 2025) im antiken Theater.

ODER

**22:00 Uhr:** Augustodunum, ein neues Licht (25. - 26. - 30. Juli 2025 und 01. - 02. - 06. - 08. - 09. August 2025) in der Kathedrale

### TAG 2

#### **Option 1**

**10:00 - 12:00 Uhr:** Führung oder Audioführung durch das Château de Couches mit Weinprobe der Couchois-Weine

**12:00 Uhr:** Mittagessen im Restaurant des Château de Couches

#### **Option 2**

**10:00 - 12:00 Uhr:** Führung durch das Schloss Sully

**12:00 Uhr :** Aperitif auf der Terrasse des Schlosses

**12:30 Uhr :** Mâchon bourguignon in der Orangerie des Schlosses



\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie jede andere Leistung, die nicht im Preis enthalten ist. nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.

\*\*Unterkunft mit Halbpension in Doppelzimmern mit Tagesmenü und Getränken.

Die Fahrpläne sind nur zur Orientierung angegeben. als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit bei der Buchung vorbehalten.

# UNSERE SCHLÜSSELFERTIGEN AUFENTHALTE

## RUNDREISE „ENTDECKEN SIE DIE GASTRONOMIE DES BURGUNDS“.



**Entdecken Sie das Know-how unserer bemerkenswerten Unternehmen: von der Sockenfabrik über die Regenschirmfabrik bis hin zur Herstellung von Holzschuhen: für jeden Geschmack ist etwas dabei!**

### TAG 1

**10:00 - 12:00 Uhr:** Besichtigung des Château de Couches mit anschließender Weinprobe

**12:15 Uhr:** Mittagessen im Restaurant des Schlosses

**15:30 - 17:00 Uhr:** Besuch eines Weinguts mit anschließender Verkostung

**19:00 Uhr:** Abendessen und Übernachtung im Hôtel des Trois Maures in Couches

### TAG 2

**10:00 - 12:00 Uhr:** Geführte Tour durch die Kathedrale und das mittelalterliche Viertel von Autun

**12:15 Uhr:** Besuch der Rivault Farm mit anschließendem Mittagessen

**14:30 Uhr:** Freier Nachmittag

**18:15 - 23:00 Uhr:** Kochworkshop Culinaria in Autun mit anschließendem Abendessen Übernachtung in der Hostellerie du Vieux Moulin in Autun

### TAG 3

**10:00 - 15:00 Uhr:** Besuch der Fischzuchtfarm Moulin de la Petite Verrière mit anschließendem Mittagessen

**15:45 - 17:00 Uhr:** Besuch und Verkostung in der „Escargot Morvandiau“ (Schnecke aus Morvand)

**19:00 Uhr:** Abendessen und Übernachtung in der Hostellerie du Vieux Moulin

6 Tage/5 Nächte  
Ab 885€/Person\*.



*\*auf der Grundlage von 20 Teilnehmern*



*\*Dieser Preis beinhaltet nicht den Transport, persönliche Ausgaben, die Reiserücktrittsversicherung, zusätzliche Getränke und Extras, die nicht im Menü enthalten sind, sowie jede andere Leistung, die nicht im Preis enthalten ist. nicht ausdrücklich erwähnte Leistungen in diesem Programm enthalten sind.*

*Unterbringung im Doppelzimmer mit Halbpension ohne Getränke außer an Tag 2.*

*Die Zeitangaben sind unverbindlich, als Richtwerte zu verstehen. Änderungen und Verfügbarkeit bei der Buchung vorbehalten.*

### TAG 4

**10:00 - 11:00 Uhr:** Besichtigung des Schlosses von Sully

**11:15 Uhr:** Aperitif auf der Terrasse des Schlosses

**12:00 Uhr:** Mâchon Bourguignon in der Orangerie

**15:00 Uhr:** Besuch der Honigfabrik in Sully

**19:00 Uhr:** Abendessen und Übernachtung in der Hostellerie du Vieux Moulin

### TAG 5

**10:15 - 11:15 Uhr:** Führung durch die Hospices de Beaune

**12:00 Uhr:** Mittagessen in der Comédie du vin

**15:00 Uhr:** Besuch der Patriarch-Kellereien mit anschließender Weinprobe ODER Besuch der Moutarderie Fallot mit anschließender Senfprobe

**19:00 Uhr:** Abendessen und Übernachtung in einem Hotel in Beaune

### TAG 6

**10:00 - 11:30 Uhr:** Besichtigung des Cassium in Nuits-Saint-Georges ODER der Ferme Fruirouge mit anschließender Verkostung

**12:00 Uhr:** Mittagessen in Nuits-Saint-Georges

**15:00 - 16:00 Uhr:** Besichtigung des Schlosses Clos de Vougeot

# UNSERE SEHENSWÜRDIGKEITEN UND ORTE

Schlösser

---

Museen

---

Webseiten

---

Natürliche Standorte

---

Und noch viel mehr



**AUSKUNFT UND RESERVIERUNG**  
[groupes@autun-tourisme.com](mailto:groupes@autun-tourisme.com)  
**03 85 86 80 89**

# UNSERE SCHLÖSSER

## Schloss von Couches



Mittelalterliche Festung, die auf einem Felsvorsprung errichtet wurde, mit seinem Logis, seinem Turm und seinen unterirdischen Gängen wacht das sogenannte „Château de Marguerite de Bourgogne“ über das kleine Dorf Couches.

## Schloss von Morlet



Das als historisches Denkmal eingetragene Schloss Morlet und sein Park sind eine kleine Oase des Friedens, in der jeder Stein ein Stück seiner achthundertjährigen Geschichte erzählt.

## Schloss Epiry



Das Schloss Epiry, Geburtsort von Roger de Rabutin, dem Cousin von Madame de Sévigné, erzählt Ihnen von seiner historischen und architektonischen Entwicklung im Laufe der Jahrhunderte. Machen Sie eine Zeitreise vom 12. Jahrhundert bis in die Gegenwart.

## Schloss von Sully



Entdecken Sie dieses Juwel des burgundischen Kulturerbes: vier quadratische Türme, Wassergräben und ein Innenhof im Stil der Renaissance.

# UNSERE SCHLÖSSER

## Schloss von Trélague



Das Schloss von Trélague in La Tagnière besteht aus einem mittelalterlichen Bergfried und einem Hauptgebäude aus dem 17. Jahrhundert. Besuchen Sie den Park im französischen und englischen Stil.

## Schloss d'Alone-Toulongeon



Von diesem Schloss, das nach der Revolution geplündert und dann verlassen wurde, sind noch einige Überreste erhalten, die uns an seine glanzvolle Vergangenheit erinnern. Die Gebäude des Vorhofs erinnern an ein kleines Schloss und sind erhalten geblieben. In diesem Schloss lebten viele berühmte Persönlichkeiten.

## Schloss von Savigny-le-Vieux



Befindet sich in Curgy. Besichtigung des Bergfrieds des Schlosses aus der Mitte des 14. Jahrhunderts. Präsentation des Innen- und Außenbereichs mit Spuren von Befestigungen und Wällen. Eingetragen in das Zusatzinventar der historischen Denkmäler.

## Schloss von Vautheau



Der Verein „Renaissance du Château de Vautheau“ hat sich zum Ziel gesetzt, die Anlage zu erhalten und aufzuwerten, indem er verschiedene Veranstaltungen organisiert (Konzerte, Zeichenkurse, Wanderungen, Tage des Kulturerbes, private Besichtigungen ...).



# UNSERE MUSEEN



## GISLEBERTUSRAUM



Autun



Dieser Raum zur Interpretation des Kulturerbes ist um digitale Technologien herum organisiert (Touchscreens, Projektionen auf Modellen, 3D-Filme), um Ihnen die Stadt auf andere Weise zu erklären.



## NATURKUNDEMUSEUM



Autun



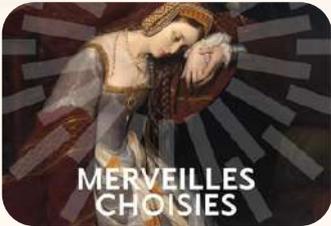
Sammlungen von Insekten, Vögeln, Muscheln, Herbarien, fossilen Proben usw. - das Muséum d'Histoires Naturelles in Autun listet über 800.000 Referenzen auf.



## AUSSTELLUNG AUSGEWÄHLTE WUNDER : DIE MEISTERWERKE VON AUTUN



Autun



Während der Bauarbeiten am Musée Rolin finden Sie die wichtigsten Stücke der Sammlungen in den Räumen für Sonderausstellungen des Muséum und erhalten einen Einblick in das zukünftige Musée Panoptique.



## DER SCHATZ DER KATHEDRALE SAINT-LAZARE



Autun



Zum Abschluss von 30 Jahren beispielhafter Restaurierung werden in der Schatzkammer die wichtigsten Werke gesammelt, die die Kathedrale im Laufe der Jahrhunderte geschmückt haben (liturgische Instrumente, Goldschmiedearbeiten, Gemälde usw.). Jahrhundert, die Gislebertus zugeschrieben werden und zu den Meisterwerken der burgundischen Romanik zählen.



## LAPIDARMUSEUM



Autun



Sein romantischer Garten und seine romanische Kapelle beherbergen monumentale archäologische Überreste aus der gallo-römischen Zeit und dem Mittelalter (fünfzehn reich skulptierte Kapitelle und Gesimse aus weißem Marmor, hundertfünfzehn gallo-römische Stelen, Sarkophage, Schäfte von Säulen und Pilastern, Inschriften ...).



# UNSERE MUSEEN



## NATIONALES MUSEUM DER TRUPPENKINDER



Autun



Diese Gedenkstätte zeichnet mehr als 125 Jahre Militärgeschichte nach, anhand des Alltagslebens der Schüler und bemerkenswerter Sammlungen (Uniformen, Abzeichen, Auszeichnungen...).

*Obligatorischer Identitätsnachweis*



## GALGENHAUS



Anost



Illustrationen, Zeugnisse und Rekonstruktionen des Wanderlebens der Galgachers (Viehtreiber und Fuhrleute), die für ihre Geschicklichkeit und Gewandtheit beim Führen von Zugochsen bekannt waren. Sehr gut dokumentierte Ausstellung. Audiovisuelle Medien.



## HAUS DES MÜNDLICHEN ERBES VON BURGUND



Anost



Das Haus bemüht sich, die Worte und Kulturen der Gebiete des Morvan und anderer Länder durch Musik, Tanz, Stimmen und Sprachen zu vermitteln, zu bewahren und aufzuwerten, um das Zusammenleben zu fördern. Sie besuchen ein Zentrum für dokumentarische Ressourcen (Tonarchive und Mediathek) und zwei Ausstellungsräume.



## BERGWERKS-, GLASHÜTTEN- UND EISENBAHMUSEUM



Épinac



Das Museum befindet sich im Untergeschoss des Rathauses und zeigt Fotografien und verschiedene Gegenstände, die mit der Wirtschaftsgeschichte der Gemeinde und der Umgebung in Verbindung stehen. So finden Sie hier eine Ausstellung mit Werkzeugen von Bergleuten, Eisenbahnern, Glasmachern und Teilen von Glashütten.



## MUSEUM VON BIBRACTE



Saint-Léger-sous-Beuvray



In diesem Museum können Sie das Alltagsleben des Volkes der Eduen und anderer keltischer Völker des 2. und 1. Jahrhunderts vor unserer Zeitrechnung nachvollziehen. Entdecken Sie anhand von Ausgrabungsobjekten, Modellen, Wiedergaben und audiovisuellen Darstellungen ihr Handwerk, ihre Landwirtschaft, ihren Handel, ihre Religion, ihre Kunst und ihre Kultur.



# UNSERE MUSEEN



## HAUS DER MENSCHEN UND LANDSCHAFTEN

 Saint-Brissson



Im Herzen des Parkhauses befindet sich das Museum der Menschen und Landschaften, das Sie auf eine Reise durch die Geschichte des Morvan und seine Landschaften mitnimmt.



## MUSEUM DES WIDERSTANDS IM MORVAN

 Saint-Brissson



Das im Herzen des Parkhauses gelegene Museum des Widerstands im Morvan zeigt Ihnen die Rolle und Bedeutung, die der Widerstand während des Zweiten Weltkriegs in der Region hatte.



## MUSEUM DER AMMEN UND KINDER DER ÖFFENTLICHEN FÜRSORGE

 Alligny-en-Morvan



Als Ort der Erinnerung und des Ausdrucks erinnert das Museum an die Schicksale der Fürsorgekinder, die im Morvan untergebracht wurden, an die Familien, die sie aufnahmen, und an die Frauen, die als Ammen weggingen, um die Kinder der Pariser Bourgeoisie zu stillen.

Außerdem finden Sie hier ein Café und drei Gästezimmer.



## FABRIK AILLOT - GALERIE DES ALTEN LASTWAGENS

 Montceau-les-Mines



In einer ehemaligen Fabrik wird eine Sammlung alter Lastwagen ausgestellt. Es werden bemerkenswerte Stücke ausgestellt wie der Berliet GBC 8 6x6 Sahara, der von Lino Ventura in dem Film „Hunderttausend Dollar in der Sonne“ gefahren wurde. Teilen Sie einen geselligen Moment in der Barailot-Buvette. T. Im Laufe der Saison: Veranstaltungen, Konzerte, Aufführungen usw. Möglichkeit zum Mittagessen für Gruppen.



## ÖKOMUSEUM DER BIENE

 Château-Chinon



Die Ruchers du Morvan teilen ihre Verbundenheit mit der Erhaltung der Landschaften und des Terroirs des Morvan sowie ihre Leidenschaft für die Bienen. Entdecken Sie auf einem originellen didaktischen und sensorischen Rundgang, wie ein Imker heute von seinem Beruf leben kann und mit welchen Herausforderungen er konfrontiert ist. Ob allein, zu zweit, mit der Familie oder in der Gruppe, der Besuch wird Neugierige und Feinschmecker aller Altersgruppen begeistern.



# UNSERE STANDORTE



## ARCHÄOLOGISCHE STÄTTE VON BIBRACTE

 Saint-Léger-sous-Beuvray



Auf den Anhöhen des Mont Beuvray breitet sich das antike Oppidum von Bibracte aus. Kommen Sie und entdecken Sie die verschüttete Vergangenheit und die enthüllten Geheimnisse.



## BUDDHISTISCHER TEMPEL „PALDENSHANGPA

 La Boulaye



Tauchen Sie ein in das Herz des Himalaya! Dieser Tempel der tausend Buddhas wurde jedoch in Burgund errichtet. Ruhe, Gelassenheit und Erholung sind garantiert.



## KLOSTER BETHLEHEM - LE VAL SAINT-BENOÎT

 Epinac



Das Priorat wurde 1236 vom Herrn von Sully gegründet und Anfang des 17. Jahrhunderts aufgegeben. Die Kirche aus dem 13. Jahrhundert und die Kapelle aus dem 15. Jahrhundert wurden 1926 unter Denkmalschutz gestellt und seit der Ankunft der Nonnen restauriert.

Kunsthandwerksladen des Klosters Val St-Benoît. Religiöse Kunst (Statuen, Fayence, Leder, Ikonen...).



## ORTHODOXES-KLOSTER-DER-HEILIGE-HILARIUS-UND-DER-HEILIGE-JOHANNES-DAMASCENA

 Uchon



Dieses von dem Hieromönch und Ikonographen Père Luc Devoisin-Lagarde gegründete Zentrum bietet eine Kapelle und ein Refektorium mit Fresken, einen Ausstellungsraum, eine Werkstatt für byzantinische religiöse Kunst und einen Laden mit Naturprodukten, Büchern, Ikonen, Karten...



## HINKELSTEIN VON BROYE UND EPOIGNY

 Broye et Epoigny



Hinkelstein von Broye: Ein 4,65 m hoher Menhir mit Axtgravuren und einer stilisierten Figur.

Hinkelstein von Epoigny: Die Monumente beherbergen Grabstelen und erscheinen vor mindestens 5 Jahrtausenden als Ort der Erinnerung.

# UNSERE NATÜRLICHEN STANDORTE

## WASSERFALL VON BRISECOU

Autun



Am Rande des Montmain-Waldes gelegen, ist der Wasserfall das Ergebnis eines Chaos aus Granitblöcken und -klippen. Er ist von markierten Mountainbike- und Wanderwegen umgeben. Er befindet sich neben der Sehenswürdigkeit Pierre de Couhard. Parken Sie auf dem Parkplatz Pierre de Couhard und gehen Sie den Weg entlang des alten römischen Aquädukts von Montjeu bis zum Wasserfall.

Curgy

## ALÔSNYS - ÖKOZENTRUM IN PERMAKULTUR

3,5 ha großer Park mit Mandala-Garten zum Selberpflücken, Tiergehegen, Bildungsbereich, Spielplätzen, einer großen Sammlung von Kräutern, Heilpflanzen, einer Baumschule, einem kleinen Laden und einer Samengärtnerei. Großer Barfußpfad in Form einer Schnecke. Besichtigung und kleine Verkostung, Workshops und Schulungen zur Permakultur...



## DER ROSENGARTEN DER DÖRFER FRANKREICHS

La Celle-en-Morvan



6000 m<sup>2</sup> großer Garten mit etwa 1000 Rosensträuchern, Stauden, verschiedenen Bäumen und Sträuchern und einem grünen Labyrinth. Die Anlage ist das ganze Jahr über frei zugänglich und kostenlos. Ein Fest des Rosengartens, der Pflanzen und des Kunsthandwerks findet jedes Jahr am letzten Wochenende im Mai statt.

Uchon

## DIE KARNEVALSFELSEN

Lassen Sie sich diesen unumgänglichen Aussichtspunkt nicht entgehen. Die Rochers du Carnaval befinden sich 684 m hoch auf dem Gipfel des Massivs von Uchon. Diese natürliche Heidelandschaft ist von zahlreichen Granitblöcken mit seltsamen Formen durchzogen. Ein Pfad führt rund um die drei Chaos „le nez de chien, le Carnaval, le mammoth“ (Hundenase, Karneval, Mammut).





# UNSERE LOKALE PRODUZENTEN UND HANDWERKER

Produzenten

---



Winzer und Weinhändler

---

Lokale Unternehmen

---



Künstler

---

Und noch viel mehr



**AUSKUNFT UND RESERVIERUNG**  
[groupes@autun-tourisme.com](mailto:groupes@autun-tourisme.com)  
**03 85 86 80 89**

# UNSERE PRODUZENTEN

## DIE MORVANDIAU-SCHNECKE Barnay



Schneckenzucht im Regionaler Naturpark Morvan. Beim Besuch dieser Zucht erfahren Sie alles über die Schnecke, ihre Besonderheiten, die Zuchtmethoden und den Vorteil der Helikopterzucht. Ausgezeichnete Produkte: Marke „Produits du Parc Naturel Régional du Morvan“ und Signatur „Morvan Nature et Talents“.

## La Boulaye **DER ZIEGENHOF DER HEISSEN ERDE**

Yohan empfängt Sie in seinem Betrieb, um Ihnen den Beruf und alle Schritte der Herstellung von Käse und Milchprodukten näher zu bringen.



## DIE ARCHE VON URIEL Tavernay



Michel kreiert Schokoladentafeln mit großer Herkunft (Ecuador, Madagaskar, Afrika und bald auch Brasilien), einzigartige Spezialitäten und vieles mehr. Johanna hingegen arbeitet hauptsächlich mit dem Sandstein aus Puisaye und dem burgundischen Steinzeug und kreiert Gebrauchsgeschirr oder Kugeltiere, die von der Fauna des Morvan inspiriert sind.

## Sully **DER HONIG AUS SULLY**

Bei Miel de Sully stellen wir eine Reihe von Produkten aus unseren Bienenstöcken her, die in der hügeligen Landschaft des Drée-Tals liegen. Abseits der intensiven Landwirtschaft des Saône-Tals gewährleistet dieser Standort Honige aus lokalen Quellen, die im Wesentlichen frei von Pestiziden sind.



# UNSERE PRODUZENTEN



## DER BAUERNHOF VON RIVAUT Autun

Dieser Familienbetrieb mit Entenzucht verwaltet den gesamten Prozess der Stopfleberherstellung von A bis Z, von der Aufzucht bis zur Verarbeitung des Endprodukts. Sie können den Hof besuchen, eine Verkostung oder ein Mittagessen machen und Foie gras-Workshops besuchen.

## La Celle-en-Morvan

### DIE MARMELADEN AUS DEM MORVAN

Mathieu verrät Ihnen den handwerklichen Herstellungsprozess seiner Konfitüren, von der Anlieferung der Früchte der Saison über das Kochen im Kupferkessel bis hin zur Etikettierung der Gläser.



## DIE MÜHLE VON LA PETITE VERRIÈRE La Petite Verrière

In einer beruhigenden Umgebung im Herzen des Regionalen Naturparks Morvan können Sie diese Fisch- und Forellenzucht entdecken. Hier finden Sie einen *Restaurantbereich*, einen *Minigolfplatz* und ein *10 ha großes Angelgebiet*.



## Saint-Prix

### DIE MINIFARM DES MORVAN

Die Mini-Ferme des Morvan ist eine biodiverse Mikro-Ferme. Hier bauen wir unser Gemüse wie Ihren kleinen Garten an und bewahren dabei die Artenvielfalt des Bodens. Keine Pflanzenschutzmittel und keine Bodenbearbeitung! Entdecken Sie unsere kleinen, ungewöhnlichen Hütten. Jeglicher Komfort ist vorhanden!





# UNSERE WINZER UND WEINHÄNDLER



## COCAND-HÖHLE

Autun

Workshops, um die Welt des Weins von der Rebe bis zur Flasche besser zu verstehen, wobei die Weinprobe im Mittelpunkt des önologischen Lernens steht. Zwei Workshops :

- Das Wein-ABC: Entdecken Sie die Grundlagen des Weins
- B wie Burgund: Entdecken Sie die Schlüssel, um zu verstehen, was sich hinter ihren Etiketten verbirgt!



Autun

## WEINKELLER VON BENOÎT LALY

Dieses Familienhaus gibt sein Weinbauwissen seit neun Generationen weiter. Ein einzigartiger Ort, an dem sich Weine und Spirituosen sowie eine erstaunliche Sammlung von Werkzeugen aus der Vergangenheit, die mit Weinbau und Wein zu tun haben, vermischen. Auszeichnung als Caviste d'argent auf dem 2. Platz beim Wettbewerb Meilleur Caviste de France 2024.



## DOMÄNE BEAUREGARD

Saint-Sernin-du-Plain

Entdecken Sie dieses Familienweingut anhand seiner Geschichte, seines Know-hows und seiner zwischen der Côte de Beaune und den Côtes du Couchois gezeichneten Terroirs. Sie haben die Wahl zwischen einer Weinprobe, einer Kellerbesichtigung oder einem Workshop zur Einführung in die Weinprobe. Von April bis September können Sie die Weinberge mit einem vom Weingut angebotenen Picknick genießen.



Dracy-les-Couches

## DOMAINE DEMONTMEROT

Das 12 Hektar große Weingut ist ein Träger der Traditionen, die Burgund ausmachen. Das Weingut ist seit neun Generationen in Familienbesitz und basiert auf einer einfachen Arbeitsweise: manuelle Lese, Sortierung, Weinbereitung, Ausbau, Abfüllung, alles in unseren Weinkellern. Konvivialität und Entwicklung werden Ihnen bei unseren Treffen und Verkostungen vorgestellt.





# UNSERE WINZER UND WEINHÄNDLER



## DOMÄNE VINCENT ROYET

Couches

Das Weingut Royet befindet sich im Herzen der Appellation Côtes du Couchois. In einem geselligen Rahmen ist der Verkostungskeller das ganze Jahr über für Einzelpersonen oder Gruppen geöffnet.

Saisy

## DOMÄNE GILLES LABRY

Dieses Weingut, das seit vier Generationen vom Vater auf den Sohn übergegangen ist und im Bauernhof Latour aus dem 18. Jahrhundert untergebracht ist, bietet einen traditionellen Weinbau, der die Umwelt respektiert.



## DOMÄNE DESSENDRE MARIE- ANNE UND JEAN-CLAUDE

Saint-Maurice-les-Couches

Die Familie DESSENDRE ist seit sehr langer Zeit Winzer in Dracy (vor 1612) und bearbeitet die besten Hänge von St Maurice, einem Dorf im Herzen der Côtes du Couchois, dem südlichsten Zipfel der Côte de Beaune.



Saint-Sernin-du-Plain

## DOMÄNE BELLAVOINE CAROLINE

Caroline ist leidenschaftliche Weinliebhaberin und hat sich 2003 auf diesem Weinberg niedergelassen. Sie kümmert sich um ihre Reben und baut ihre Weine mit Liebe und Respekt für diese schönen Terroirs aus. Die biologische Ausrichtung ist meine Arbeitsgrundlage und ich lasse die einheimischen Hefen bei der Weinbereitung wirken, um eine lange Maischegärung mit viel Finesse und Geschmeidigkeit zu erreichen.





# UNSERE WINZER UND WEINHÄNDLER



## DOMÄNE CHÂTEAU MIRAUDET

📍 Dracy-les-Couches

Das Familienweingut liegt im Herzen der Appellation Côtes du Couchois. Es erstreckt sich über etwa 15 Hektar, hauptsächlich in den Gemeinden Dracy, Saint-Sernin, auf den Kalksteinhängen des Mont Rome sowie in der Gemeinde Mercurey in der Côte Chalonnaise.

📍 Saint-Sernin-du-Plain

## HAUS MARINOT VERDUN-KELLER VON MAZENAY

Die Cave de Mazenay befindet sich im Herzen der AOC Côtes du Couchois und zieht seit über einem halben Jahrhundert Liebhaber guter und großer Weine an. Produktion aus den Weinbergen des Château de Couches, Auswahl der besten Trauben und Winzer.



## SCHLOSS VON COUCHES

📍 Couches

Historisches Monument, das eine Weinkellerei beherbergt. Hier werden das ganze Jahr über Führungen, Weinproben, Restaurants, Weinkurse und Weintourismus-Veranstaltungen angeboten. Es ist auch ein geeigneter Ort für Seminare und Empfänge für Privatpersonen oder Unternehmen.

📍 Sully

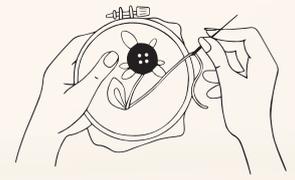
## SCHLOSS VON SULLY

Die Familie Mac Mahon, die seit Mitte des 18. Jahrhunderts eine Leidenschaft für Wein hat, heißt Sie herzlich im Schloss willkommen. Geführte Besichtigungen mit anschließender Weinprobe, um die Weine des Weinguts der Ducs de Magenta zu entdecken, das sich in der Abbaye de Morgeot in Chassagne Montrachet befindet.





# UNSER KNOW-HOW



## REGENSCHIRMFABRIK NEYRAT

Autun

Qualität, Eleganz und Authentizität sind die Schlüsselbegriffe des Unternehmens Neyrat, das Regenschirme der Spitzenklasse herstellt. Die Näherinnen teilen mit Ihnen ihr Know-how, das nach überlieferten Gesten von Generation zu Generation weitergegeben wird.

🕒 Gruppenbesuche von Montag bis Freitag vormittags

Montceau-les-Mines

## PERRIN-MANUFAKTUR

Entdecken Sie einen einzigartigen Ort, an dem Kreativität, Farben und Materialien Sie verzaubern werden. Die Manufaktur Perrin enthüllt Ihnen die Geheimnisse der Herstellung von Socken und Strumpfhosen „made in France“.



🕒 Gruppenbesuche von Montag bis Freitag

## HOLZSCHUHMACHEREI MARCHAND

Gouloux

Hier finden Sie eine Fabrik, die Ihnen die traditionellen Methoden zur Herstellung von Holzschuhen zeigt und demonstriert. Die Familie Marchand ist seit drei Generationen als Holzschuhmacher tätig und bietet zahlreiche Aktivitäten rund um das Thema Holz an.

🕒 Gruppenbesuche täglich auf Anfrage und im Rahmen des Morvan Découverte-Tages



Le Creusot

## SCHLOSS LA VERRERIE

Ehemalige Kristallfabrik, die der Wohnsitz der Familie Schneider war. Besuchen Sie das Museum für Mensch und Industrie (Kristalle, Geschichte der Schneider-Dynastie, Gemälde, Modelle), den Industriepavillon (erklärt das industrielle Abenteuer von Le Creusot), das kleine Theater und den französischen Garten.



🕒 2,5 Stunden geführte Tour unter der Woche und freie Tour am Wochenende (außer dem Kleinen Theater mit Führung)

# UNSER KNOW-HOW

## KUNSTGALERIE ELAINE GOODWIN

Couches



Die international bekannte Künstlerin Elaine Goodwin präsentiert Ihnen ihre Mosaikkunstwerke entsprechend der aktuellen Ausstellung. Lassen Sie sich von der Brillanz und dem Licht ihrer Kunst überwältigen.

Besuche nach Vereinbarung

## GALERIE SONNE

Poill

Ausstellungsraum für künstlerischen und menschlichen Austausch, der sich im Gebäude der ehemaligen Mädchenschule des Dorfes befindet. Tauchen Sie ein in die Welt der Kultur und Schönheit und entdecken Sie eine Auswahl an einzigartigen Kunstwerken. Wanderausstellungen, Vorträge, Kunstperformances, kreative Workshops...



## DER KUNSTKELLER

Autun



Galerie für Kunst und Kunsthandwerk, Keramik, Ölmalerei, Holzmalerei, Intarsien, Modeschmuck aus Kunstharz und Silber, Bildhauerei, Tischlerei, Lederwaren. Originelle und qualitativ hochwertige Werke. Für jeden Geldbeutel, originelle Geschenke zu erschwinglichen Preisen.

Mesvres

## BURGUNDISCHE SEIFEN UND TRÄNKE

Seifen Made in Bourgogne, handwerklich hergestellt im Sinne eines lokalen und verantwortungsbewussten Konsums. Kosmetikprodukte natürlichen Ursprungs, die unsere Haut und die Umwelt schonen. Wir sind sensibel für die Wirkstoffe, die in der Natur reichlich vorhanden sind, und wählen daher Inhaltsstoffe aus, die aus der Produktion unserer lokalen Produzenten stammen.



# UNSERE SPORTLICHEN AKTIVITÄTEN



Sportliche Aktivitäten

---



Stadtspiel

---

Wassersportliche und  
ungewöhnliche Aktivitäten

---



Veranstaltungsorte für  
Seminare

---

Und noch viel mehr



**AUSKUNFT UND RESERVIERUNG**  
[groupes@autun-tourisme.com](mailto:groupes@autun-tourisme.com)  
03 85 86 80 89

# UNSERE IDEALEN SPORTAKTIVITÄTEN FÜR IHRE SEMINARE



## FAHRT MIT DEM ELEKTROTROTINETT Couches

Entdecken Sie die Landschaften des Couchois auf Wegen zwischen Weinbergen, Bocages und Schlössern mit einem diplomierten Führer. Bequem, leise und sehr leicht zu handhaben, sind sie ideal für entspannte Spaziergänge, für gesellige Momente mit der Familie, mit Freunden oder Kollegen. Weinverkostung am Ende der Fahrt.

## Autun **ORIENTIERUNGSLAUF MIT DEM FAHRRAD/MOUNTAINBIKE**

Eine Radtour mit einem Spiel zu verbinden, stärkt den Teamgeist! Es liegt an Ihnen, die beste Route zu finden, um die Markierungen zu stempeln, aber achten Sie auf die vorgegebene Zeit.



## VÉLORAIL DU MORVAN (FAHRRADBAHN) Cordesse

Nutzen Sie die alten, stillgelegten Bahnstrecken, um die Region auf andere Weise zu entdecken. Dank der elektrischen Unterstützung können Sie die Landschaft ohne große Anstrengung in vollen Zügen genießen. Es werden zwei Strecken angeboten. Möglichkeit, die Option mit Picknickkorb oder Tapas für Gruppen zu wählen.

## Couches **QUAD WEINBERGE & SCHLOSS**

Um die burgundischen Weinberge zu durchstreifen, wählen Sie Ihr Reittier! Quad für die Sportlichsten, Buggy für die anderen. Verlassen Sie die ausgetretenen Pfade, die Côte du Couchois wartet nur auf Sie. Ihr Fahrer Samuel kann Ihnen eine kommentierte Fahrt anbieten!



# UNSERE IDEALEN SPORTAKTIVITÄTEN FÜR IHRE SEMINARE

## DIE BACCHUS-RALLYE

📍 Wo Sie wollen



Eine Fußgängerrallye, die an einem Ort Ihrer Wahl (Schloss, Weingut...) organisiert wird.

6 Prüfungen rund um das Thema Wein :

Flaschenabfüllung, Fassmontage, Blindverkostung, Entdeckung der Aromen, Kennenlernen der verschiedenen Flaschen, Lernspiel „l'ivresse des vendanges“ (Rausch der Weinlese).

📍 Toulon-sur-Arroux

## DIVERTI' PARC

Amüsieren Sie sich! XXL-Spiele, Rutschbahn-Kuh, Seilparcours, Riesenlabyrinth, Aussichtsturm, Barfußpfad, Riesenbillard... Schalten Sie garantiert ab und verbinden Sie sich gleichzeitig mit dem Lebendigen. Es besteht die Möglichkeit, die Spiele an einen Ort Ihrer Wahl mitzunehmen.



## DAS TAL DER KORSAREN: KOHÄSIONSSPIEL UND UNGEWÖHNLICHE HERAUSFORDERUNGEN

📍 Toulon-sur-Arroux



Diese Aktivität wird vom Diverti-Parc angeboten.

Tauchen Sie in die geheimnisvolle Welt der Korsaren ein und lassen Sie sich bei der Suche nach den Schatzkoffern von 10 ungewöhnlichen Herausforderungen inmitten der Natur leiten! Zwei Niveaus stehen Ihnen zur Verfügung.

Es besteht die Möglichkeit, sich an einen Ort Ihrer Wahl zu begeben.

📍 Autun

## CITY GAME „DER STEIN DES WISSENS“

Ausgestattet mit Ihrem Abenteurerset und in Teams von 2 bis 5 Personen machen Sie sich auf, das mittelalterliche Viertel zu erobern. Was ist Ihre Aufgabe? Den dort versteckten Stein des Wissens zu finden. Die Entdeckung der Stadt ist voller Rätsel und kniffliger Aufgaben.



# UNSERE IDEALEN SPORTAKTIVITÄTEN FÜR IHRE SEMINARE



## UNGEWÖHNLICH TRAINING

Autun

Entdeckung der gallo-römischen Stätten von Augustodunum auf einer Laufstrecke (oder Wanderung) von 6 bis 8 km.

Rundgang Training „Das Training des Gladiators“ im römischen Theater. Verkostung von lokalen Produkten.

Saint-Léger-sous-Beuvray

## L'ÉCHAPPÉE MORVAN D'AILES

Die Greifvögel von Maud und Julien begleiten Sie bei einem Spaziergang auf dem Gipfel des Mont Beuvray. Sie fliegen über Sie hinweg und streifen Sie in völliger Freiheit. Erleben Sie einen Moment der totalen Verbindung mit der Natur! Teambuilding, Incentive...



## NATURSPORTRAUM

Autun

Kanu, Kajak, Paddle und Riesenpaddle, Windsurfen... rasant oder sanft, mit Muskelkraft oder vom Wind getragen - Sie haben die Wahl, welches Boot Sie nehmen!

Montsauche-les-Settons

## ACTIVITAL

Unsere Domäne liegt am Ufer des Sees Les Settons und bietet die Vermietung von Unterkünften und Nebenräumen (Versammlungsraum, Aktivitätsraum, Barnum, ...), Land- und Wasseraktivitäten sowie eine hausgemachte Gastronomie mit überwiegend lokaler Versorgung.



# VERANSTALTUNGSRÖRTE FÜR SEMINARE

## HÔTEL-RESTAURANT LES TROIS MAURES

Couches



In einem Land der Traditionen und Legenden, im Zentrum des Dorfes Couches, ist das Hotel eine ehemalige Poststation an der Weinstraße. Die Einrichtung verfügt über :

- 30 Zimmer (58 Schlafplätze).
- 250 Gedecke
- Seminarräum

## Couches SCHLOSS SCHICHTEN

Als historisches Monument klassifiziert, bietet dieser

Der Ort verfügt über exklusive Räume für Geschäftskunden zu empfangen:

- 2 Seminarräume
- Restaurant (Frühstück, Mittagessen, Abendessen, Galaabend, Cocktailparty...)
- 3 Gästezimmer
- Team-Building-Aktivitäten ( Hypnose-Show, Escape Game, Verkostung...)



## DAS HAUS VON BEUVRAY

Saint-Léger-sous-Beuvray

Aufenthaltort im Herzen des Morvan.

- 23 Zimmer mit 1 bis 4 Betten, die mit individuellen Sanitäreanlagen ausgestattet sind (Bettwäsche wird gestellt, Hotelservice auf Anfrage) und 10 Zimmer in der Nähe.
- 2 Speisesäle für 120 und 80 Personen.
- Ausstellungsbereich
- 5 Tagungsräume, 50 bis 280 m<sup>2</sup> für bis zu 180 Personen

Saint-Léger-sous-Beuvray

## BIBRACTE

Ausgestatteter Seminarräum im Herzen des Museums von BibRACTE, ideal für Ihre Seminare im Grünen!



# VERANSTALTUNGSORTE FÜR SEMINARE

## DAS GESTÜT VON ETTEVAUX

Poil



Ungewöhnlicher Ort in Burgund, im Herzen des Morvan, der kleine Seminare für bis zu 15 Personen beherbergen kann.

- Saal von 90m<sup>2</sup>.
- 7 Zimmer, davon 1 unabhängiges Mezzanin.
- ausgestattete Küche
- Grill und Gartenmöbel

Autun

## RAUM SAINT-EX

Internationales Aufenthaltszentrum mit über 400 m<sup>2</sup>, die den Tagungsräumen gewidmet sind und über :

- 32 Zimmer (108 Betten)
- 7 Seminarräume
- Restaurant mit 200 Gedecken



## HÔTEL DU COMMERCE\*\*\*/DE LA GARE\*\*\*/LE TERMINUS\*\*

Autun

Diese Einrichtungen empfangen Sie in einer angenehmen Umgebung mit vollständig renovierten Zimmern und verfügen über :

- 20 Zimmer im Hotel du Commerce
- 21 Zimmer im Hôtel de la Gare
- 29 Zimmer im Hotel Le Terminus (Eröffnung im Frühjahr 2025).
- 3 Aparthotels
- Seminarraum im Hotel Le Terminus (Eröffnung im Frühjahr 2025 )
- Restaurant Le Côte à Côte (ca. 70 Gedecke)



Autun

## AUSSTELLUNGSPARK EDUEN

Es befindet sich im Herzen eines Freizeitgebiets und nur wenige Schritte vom historischen Stadtzentrum entfernt und verfügt über :

- große Halle von 2052 m<sup>2</sup> und Empfangshalle von 325 m<sup>2</sup> mit integriertem Barbereich.
- Versammlungs-/Empfangsraum von 340 m<sup>2</sup>, der vollständig ausgestattet ist und über einen angrenzenden professionellen Cateringbereich verfügt (350 Gedecke). Und vieles mehr.



# UNSERE VERANSTALTUNGEN



Augustodunum

---



Festspiele

---

Kulturelle Saison

---

Bioenal

---



Und noch viel mehr

---



AUSKUNFT UND RESERVIERUNG  
[groupes@autun-tourisme.com](mailto:groupes@autun-tourisme.com)  
03 85 86 80 89

# UNSERE VERANSTALTUNGEN

## AUGUSTODUNUM, DIE LEGENDÄREN PFERDE

Autun



Im antiken Theater können Sie dieses außergewöhnliche Spektakel erleben. Auf dem Programm stehen: eine Parade von Blumenpferden, Voltigieren, eine bewegende Szene zwischen Mensch und Pferd und als Höhepunkt das große Wagenrennen! Das Spektakel findet kurz vor Einbruch der Dunkelheit statt und endet mit einer pyrotechnischen Show bei Sonnenuntergang.

*16. - 18. - 19. Juli 2025 um 20:30 Uhr*

## AUGUSTODUNUM, EIN NEUES LICHT

Eine neue historische Schau von Augustodunum öffnet sich ausnahmsweise im Inneren der Kathedrale von Autun. Eine atemberaubende Beleuchtung der Steine der Kathedrale mit Hunderten von Scheinwerfern!

*25 -26 -30 Juli 2025 um 22.00 Uhr*

*01 - 02 - 06 -08 - 09 August 2025 um 22 Uhr*



## FESTIVAL JAZZ IN COUCHES

Couches



Behalten Sie den Rhythmus bei! Trompeten, Saxophone und Kontrabässe lassen die burgundische Nacht vibrieren. Schwingen Sie Ihre Hüften zu den jazzigen und bluesigen Klängen von lokalen und internationalen Bands.

*1. Wochenende im Juli*

Saint-Sernin-du-Plain

## FESTIVAL DER NÄCHTE AUF DEM MONTE ROMA

Tänzer, Sänger und Musiker nehmen für einige Abende voller Musik und Poesie auf dem Gipfel des Monte Roma Quartier. Der Himmel dient als Kuppel dieses „Saals“ für Aufführungen.

*Mitte - Juli*



# UNSERE VERANSTALTUNGEN

## FEST DER DREHLEIER

 Anost



Dieses Festival ist ein unumgänglicher Treffpunkt für traditionelle Musik aus dem In- und Ausland. Seit 47 Jahren versammelt es Tausende von Festivalbesuchern um denselben Geist: den Geist des „Fête de la Vielle“, den Geist des Austauschs, des Teilens und des Feierns! Zahlreiche Künstler treten in Konzerten und Workshops auf und sorgen für Unterhaltung auf den Bällen. Markt der Geigenbauer, Wettbewerb für junge Talente, offene Bühnen, Konferenzen, Aufführungen...

*Mitte August 2025*

## Arleuf **FESTIVAL CORNEMES EN MORVAN**

Dieses 2022 ins Leben gerufene Festival bietet Musik und Weinproben, die für alle offen sind und von den anwesenden Dudelsackspielern und Weingütern gestaltet werden. Es gibt auch Tanzkurse, ein Ballkonzert und einen Wettbewerb für Dudelsacksolisten.

*Februar*



## KULTURSAISON

 Autun  
Couches  
Le Creusot

Das ganze Jahr über finden im Théâtre d'Autun, aber auch im Arc, scène nationale du Creusot oder im Salle Jean-Genet in Couches zahlreiche Veranstaltungen statt. Auf dem Programm stehen Theaterstücke, Konzerte, Konferenzen, ...

*Das ganze Jahr über*

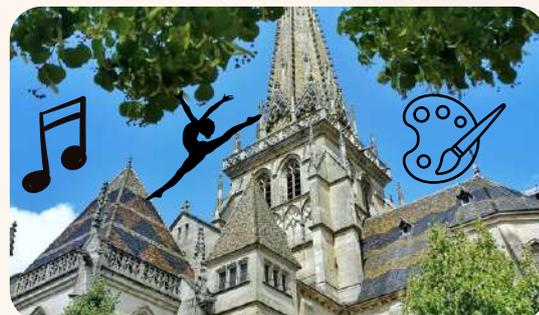


 Autun

## **BIENNALE FÜR ZEITGENÖSSISCHE SAKRALE KUNST**

Diese Biennale bietet die Gelegenheit, die Werke internationaler Künstler zu entdecken. Auf dem Programm stehen: bildende Kunst, Bildhauerei, Fotografie, Video, Graffiti, Tanz, Workshops, Konferenzen, Konzerte, Performances...

*Juli*



# BILDNACHWEISE

Diese Broschüre ist eine Veröffentlichung des Fremdenverkehrsamtes - 13 rue Général Demetz 71400 AUTUN

Verlag 2025

Publikationsdirektor : Thibault Breuillé

Konzeption & Kreation : Floriane Blanc

Redaktion : Floriane Blanc

N°SIRET 45263910700021 - N° immatriculation IM071110013

Bildnachweise : JFL Photography, Jean-Marc Schwartz, Aurélie Stapf, ville d'Autun/CCGAM, Delphine Jeannin, Christelle Borrot, Elodie Labrosse, Antoine Maillier, Bibracte, Musée de Enfants de Troupe, Moulin de la Petite Verrière, Château de Sully, Château de Couches, Globetrekkeuse, entreprise Neyrat, Manufacture Perrin, Air Escargot, Echappées Morvan d'Ailes, Moutarderie Fallot, Temple Bouddhiste Paldenshangpa, Saboterie Marchand, Creusot Montceau Tourisme, Aloha Studio, En Train, Anne-Arielle De Clermont Tonerre, Hervé Petitjean, Alôsnys, Yvon Letrange, Jean marie Deville, Axelle Goupy, Julien Wiart, Elodie Quantin, Galerie Soleil, Le cellier des arts, Pierre-Luc, Le Val Saint-Benoît, Benoit Laly, Domaine Royet, Yann Ginolin, Château Miraudet, Cave de Mazenay, Flavien Fuchey, Activital, Etienne Ramousse, la Maison du Beuvray, Domaine Ettevaux, Espace Saint-Ex, Dunoyer, Xavier SPERTINI, Association Camion ancien, maison-Hommes-Paysages-Elfevre, ARORM, ruchers-du-Morvan, PNRM\_EdouardBarra, Bruno Debost, aiRPur, MuséoParc Alésia - SEM Alésia Guillaume RAPITA, P.Demaillet, DSL71-Guillaume ROBERT-FAMY, Christian Richters, Floriane Blanc, Christophe Charles, Eric Guyot, DSL Aurélien Ibanez / Bourgogne Live Prod Victoire de Ganay, Mélanie Bouthière, Rob Urie, Marine Feltin, Samuel Dessol, Mathieu Baudry, Pixabay, ADT, Festival les Nuits du Mont Rome, On Situ, Les Coflocs, Céline Champcourt, Cécile Leboucher, Clémentine Encrenaz, PNRM ASG, ARORM, aurore Combaret, La Roseraie des Villages de France/Jean-Claude Bidaut, Ferme de la Tour

Es kann zu Abweichungen bei Preisen und Inhalten kommen. Bitte beachten Sie unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen am Ende dieser Broschüre.

# CONDITIONS GÉNÉRALES DE VENTE

## Art.1er – PREAMBULE

Les présentes conditions générales de vente régissent les relations entre l'Office de Tourisme du Grand Autunois Morvan, organisme local de tourisme prévu à l'article L211-1 du code du tourisme, et ses clients.

Ces conditions de vente s'inscrivent dans le strict respect de la réglementation en vigueur et s'appliquent à toute réservation effectuée à compter du 1er juillet 2018. Elles annulent et remplacent toutes les versions antérieures de conditions générales et particulières de vente proposées par l'Office de Tourisme du Grand Autunois Morvan. Le client reconnaît avoir pris connaissance des présentes conditions générales de vente et en avoir accepté les termes en signant la réservation proposée par l'Office de Tourisme du Grand Autunois Morvan et qui forme, avec les présentes conditions générales de vente, le Contrat, tel que ce terme est défini à l'article 2 ci-après.

## Art.2 – DEFINITIONS

**Vendeur** : désigne l'Office de Tourisme du Grand Autunois Morvan, organisme local de tourisme, et qui propose à la vente des Prestations touristiques sur sa zone géographique d'intervention.

**Client** : désigne la personne qui achète ou réserve une Prestation Touristique, étant entendu que le Client peut ne pas être le bénéficiaire ou participant de la Prestation touristique, selon que le Client souhaite bénéficier personnellement de la Prestation touristique ou qu'il souhaite en faire bénéficier un tiers.

**Partenaire** : désigne toute personne productrice ou organisatrice de la Prestation Touristique vendue par le Vendeur au Client.

**Contrat** : désigne l'ensemble des engagements réciproques pris par le Vendeur, d'une part, et par le Client, d'autre part, et portant sur la réservation ou l'achat d'une Prestation touristique. Le Contrat est composé des conditions générales de vente applicables à tous les opérateurs de tourisme et des conditions de réservation propres à la Prestation touristique sélectionnée par le Client.

**Séjour** : désigne un forfait touristique au sens des dispositions de l'article L211-2 du code du tourisme.

**Prestation touristique** : désigne un service de voyage ou un service touristique ou un forfait touristique ou une prestation de voyage liée tels que ces termes sont définis à l'article L211-2 du code du tourisme.

**Canal de distribution** : désigne le moyen technique par lequel le Vendeur propose de réserver ou d'acheter une Prestation touristique (téléphone, site internet, accueil physique...)

**Partie** : désigne le Vendeur ou le Client, selon le sens donné par la phrase où ce terme figure. Au pluriel, ce terme désigne le Vendeur et le Client.

**Art.3 - INFORMATIONS PREALABLES OU PRECONTRACTUELLES**

### 3.1 – PRESTATIONS

Les Offices de Tourisme autorisés, dans le cadre de la loi du 13 juillet 1992, peuvent assurer la réservation et la vente de tous les types de prestations, de loisirs et d'accueil d'intérêt général dans leur zone d'intervention. Ils facilitent la démarche du public en lui offrant un choix de prestations.

### 3.2 – PORTEE

Les informations descriptives relatives à la Prestation touristique proposée par le Vendeur et figurant sur le Contrat de réservation remis au Client par le Vendeur constituent l'information préalable ou précontractuelle faite au Client au sens donné par l'article L. 211-8 du code du tourisme. Les éléments de cette information préalable ou précontractuelle dont la liste figure à l'article R211-4 du code du tourisme engagent le Vendeur.

### 3.3 - MODIFICATIONS

Le Vendeur se réserve toutefois le droit d'apporter des modifications à ces éléments de l'information préalable dans la mesure où ces modifications sont apportées au Client par écrit et avant la conclusion du Contrat, dans les conditions prévues par les articles R211-5 et L211-9 du code du tourisme.

### 3.4 - PRIX

Le prix de la Prestation touristique, affiché sur le document d'information préalable et remis par le Vendeur au Client, est celui en vigueur au moment de la consultation par le Client.

Il correspond au prix de la Prestation touristique, toutes taxes comprises (TTC).

Dans certains cas, des frais supplémentaires dont le détail et les conditions d'application figurent dans l'information préalable pourront être perçus par le Vendeur lors de la réservation.

Les modalités de paiement de ce prix figurent également sur le document d'information préalable.

## Art.4 – RESERVATION ET CONCLUSION DU CONTRAT

### 4.1 – RESERVATION

Le Vendeur adresse au Client un projet de Contrat mentionnant l'ensemble des éléments prévus aux articles R211-4 et R211-6 du code du tourisme et incluant les présentes conditions générales de vente.

### 4.2 – PAIEMENT

La réservation devient ferme et définitive et le Contrat formé lorsqu'un acompte de 30% du prix total de la Prestation touristique est perçu par le Vendeur et un exemplaire du Contrat signé, avant la date limite mentionnée sur le projet, par le Client impliquant notamment l'acceptation des présentes conditions générales de vente. Le solde du prix est dû au plus tard 30 jours avant le début de la Prestation touristique. Si le Client ne verse pas le solde avant cette date, il est considéré comme ayant annulé sa réservation. Dès lors, la prestation est de nouveau offerte à la vente et aucun remboursement ne sera effectué. Le Client se verra appliquer des frais de résolution ainsi qu'il est indiqué à l'article 7 ci-après.

### 4.3 – FRAIS DE DOSSIER

Des frais de dossier peuvent également être perçus par le Vendeur. Le détail et le montant de ces frais de dossier sont mentionnés dans l'information préalable et peuvent être différents en fonction du Canal de distribution du Vendeur.

### 4.4 - ABSENCE DE DROIT DE RETRACTION

Conformément à l'article L211-18 12° du code de la consommation, le Client ne bénéficie d'aucun droit de rétractation consécutif à l'achat ou à la réservation d'une Prestation touristique proposée par le Vendeur.

### 4.5 - INSCRIPTION TARDIVE

En cas de réservation à moins de 30 jours du début de la Prestation touristique, la totalité du règlement du prix de la Prestation touristique est systématiquement exigée à la réservation.

### 4.5 – REVISION DU PRIX

Le prix de la Prestation touristique ne pourra être modifié par le Vendeur après la formation du Contrat, sauf dans les cas limitativement prévus par l'article L211-12 du code du tourisme et au plus tard 21 jours avant le début de la Prestation touristique. A cet égard, les éléments de réservation font figurer les paramètres de la possible révision du prix et de quelle manière la révision du prix peut être calculée en fonction desdits paramètres.

En aucun cas, le Client ne saurait solliciter l'annulation de la réservation en raison de la révision du prix sauf si, par l'effet de cette révision, la hausse du prix était supérieure à 8% par rapport au prix initialement convenu lors de la formation du Contrat.

## Art.5 – DÉROULEMENT DE LA PRESTATION TOURISTIQUE OU DU SEJOUR

### 5.1 – DURÉE

Le Client signataire du présent Contrat, conclu pour une durée déterminée, ne pourra en aucune circonstance se prévaloir d'un quelconque droit au maintien dans les lieux à l'issue de la Prestation touristique.

### 5.2 – CAPACITÉ

Le Contrat est établi pour un nombre précis de personnes. Si le nombre de participants dépasse la capacité d'accueil prévue au Contrat, le Partenaire peut refuser les participants supplémentaires, rompre le contrat de prestation (toute

rupture du Contrat pour ce motif sera alors considérée faite à l'initiative et sous la responsabilité du Client. Dans ce cas, le prix de la Prestation touristique restera acquis au Vendeur) ou demander un supplément calculé selon le prorata suivant : nombre de participants présents/ capacité d'accueil.

### 5.3 - BON D'ÉCHANGE

Dès réception du paiement intégral, le Vendeur adresse au Client un bon d'échange présentant les informations pratiques relatives à la consommation de la Prestation touristique. Le Client remet ce bon d'échange au Prestataire dès son arrivée.

### 5.4 – ARRIVÉE

Le Client doit se présenter le jour convenu et aux heures mentionnées sur le bon d'échange. En cas d'arrivée tardive ou différée ou d'empêchement de dernière minute, le Client doit prévenir le Partenaire dont l'adresse et le téléphone figurent sur le bon d'échange. Le prix des Prestations touristiques non consommées en raison de ce retard restera dû et le retard ne donnera lieu à aucun remboursement.

### 5.5 - INTERRUPTION DE LA PRESTATION TOURISTIQUE OU DU SÉJOUR

En cas d'interruption de la Prestation touristique par le Client avant le terme prévu, il ne sera procédé à aucun remboursement de la part du Vendeur. Par conséquent, le Vendeur conseille au Client de souscrire à une assurance annulation de son choix.

## Art.6 – RESPONSABILITÉS

### 6.1 – RESPONSABILITÉ DU CLIENT

Il est de la responsabilité du Client de s'assurer que les informations personnelles qu'il fournit lors de la réservation, lors de l'acte d'achat ou à tout autre moment, sont exactes et complètes.

Pour le bon suivi de son dossier, le Client doit informer le Vendeur le plus rapidement possible de toute modification des informations personnelles qu'il a fournies au Vendeur.

### 6.2 - RESPONSABILITÉ DU VENDEUR

Conformément à l'article L211-16 du code du tourisme, le Vendeur est responsable de plein droit à l'égard du Client de la Prestation touristique de l'exécution des services prévus par le Contrat. Toutefois le Vendeur peut s'exonérer de tout ou partie de sa responsabilité en apportant la preuve que le dommage est :

- Soit imputable au Client,
- Soit imputable à un tiers étranger à la fourniture des services de voyage compris dans le contrat et qu'il revêt un caractère imprévisible ou inévitable,
- Soit dû à des circonstances exceptionnelles et inévitables.

## Art.7 - ANNULATION

### 7.1 ANNULATION ET MODIFICATION DU FAIT DU CLIENT

Toute demande de modification ou d'annulation, totale ou partielle, à l'initiative du Client de la Prestation touristique réservée de manière ferme et définitive doit être notifiée par écrit (lettre recommandée en cas d'annulation totale) au Vendeur. La date de réception de cette notification écrite sera celle retenue pour le calcul des frais visés ci-après. La demande doit être faite dans un délai maximum de 48H suivant la date de début du séjour, faute de quoi aucun remboursement ne sera accordé.

Délai constaté avant le début du Séjour ou de la Prestation	Frais de résolution
Plus de 30 jours	30€ frais de dossier
De 30 à 22 jours inclus	50% du prix retenu
De 21 à 8 jours inclus	75% du prix retenu
De 7 jours au Jour J/Non présentation	100% du prix retenu

Les frais de résolution sont payés par le Client au Vendeur et viennent s'imputer à due concurrence sur les sommes d'ores et déjà payées par le Client au titre de la réservation.

Si le Client a souscrit un contrat d'assurance-annulation, les frais de résolution sont pris en charge par l'assureur dans les conditions prévues par le contrat d'assurance.

### 7.2 ANNULATION POUR CAS DE FORCE MAJEURE

Selon l'article L.211-14 du Code du Tourisme, le Client a le droit de résoudre le contrat avant le début du voyage, sans payer de frais de résolution, si des circonstances exceptionnelles et inévitables, survenant au lieu de destination ou à proximité immédiate de celui-ci, ont des conséquences importantes sur l'exécution du contrat ou sur le transport des passagers vers le lieu de destination. Dans ce cas, le Client a droit au remboursement intégral des paiements effectués mais pas à un dédommagement supplémentaire.

## Art.8 - CESSIION DE CONTRAT

Le Client peut céder le Contrat à un tiers qui remplit les mêmes conditions que lui pour consommer la Prestation touristique. Dans ce cas, le Client est tenu d'informer le Vendeur de sa décision par lettre recommandée avec accusé de réception au plus tard 7 jours avant le début de la Prestation touristique. Le Vendeur communique alors sans délai au Client le montant des frais afférents à cette cession, frais qui ne sauraient excéder les frais supplémentaires éventuels demandés par le Partenaire et le coût de traitement du dossier de cession par le Vendeur. En cas de Cession, le Client est responsable solidairement avec le tiers et vis-à-vis du Vendeur du paiement du solde du prix ainsi que des frais supplémentaires éventuels occasionnés par cette cession.

## Art.9 - MODIFICATION DU FAIT DU VENDEUR

### 9.1 MODIFICATION MINEURE

Le Vendeur a la possibilité de modifier unilatéralement les clauses du Contrat après la formation du Contrat et avant le début de la prestation touristique et sans que le Client ne puisse s'y opposer, sous réserve que la modification soit mineure et que le Client en soit informé le plus rapidement possible de manière claire, compréhensible et apparente sur un support durable.

### 9.2 MODIFICATION MAJEURE

En cas de modification unilatérale par le Vendeur d'une Prestation touristique réservée de manière ferme et définitive et si cette modification n'est pas mineure et porte sur un élément essentiel du contrat, le Client a la possibilité, sans préjudice de recours en réparation pour dommages éventuellement subis, et après en avoir été informé par le Vendeur, par mail avec accusé de réception ou par lettre recommandée avec accusé de réception

- soit d'accepter la modification ou la substitution de lieux de prestations proposée par le Vendeur,
- soit de résilier sans frais le Contrat.

En cas de modification, le Vendeur proposera une prestation en remplacement de la prestation prévue, en supportant éventuellement tout supplément de prix. Si la prestation acceptée par le Client est de qualité inférieure, le Vendeur lui remboursera la différence de prix avant la fin de la prestation. Un avenant au Contrat précisant les modifications apportées est alors signé par les parties.

En cas de résolution du Contrat, le Client se voit rembourser immédiatement les sommes versées au titre de cette réservation et payer une indemnité équivalente à celle qu'aurait dû supporter le Client si une annulation était intervenue de son fait à la date de la modification et ainsi qu'il est mentionné à l'article 7.

## Art.10 – ANNULATION DU FAIT DU VENDEUR

Le Vendeur a la possibilité d'annuler la réservation sans frais avant le début de la Prestation touristique dans les deux cas suivants :

- Si le nombre de personnes inscrites pour la Prestation touristique est inférieur au nombre minimal indiqué dans le bulletin de réservation et si l'annulation intervient au plus tard
- 20 jours avant le début si la Prestation touristique dépasse 6 jours,
- 7 jours avant le début si la Prestation touristique a une durée comprise entre 2 et 6 jours

- 48 h avant le début si la Prestation touristique ne dure pas plus de 2 jours.

- Si le Vendeur est empêché de fournir la Prestation touristique en cas de force majeure (en raison de circonstances exceptionnelles, inévitables, irrésistibles et/ou imprévisibles).

Dans les cas énumérés ci-dessus, le Client a droit au remboursement intégral des paiements effectués mais pas à un dédommagement supplémentaire pour le préjudice éventuellement subi, et le Vendeur décline toute responsabilité quant aux modifications de programme.

Dans tous les autres cas, comme annoncé dans l'article 9.2, le Vendeur est redevable à l'égard du Client non seulement du remboursement immédiat des sommes versées mais également d'une indemnité correspondant à l'indemnité qu'aurait dû supporter le Client si l'annulation était intervenue de son fait à la même date et ainsi qu'il est mentionné à l'article 7.

## Art.11 – CONDITIONS SPÉCIFIQUES

### 11.1 – HOTELLERIE

Les prix comprennent la location de la chambre avec le petit déjeuner, ou la demi-pension ou la pension complète. Sauf indication contraire, ils ne comprennent pas les boissons des repas. Lorsqu'un Client occupe seul une chambre prévue pour deux personnes et sauf mention contraire, il lui est facturé un supplément dénommé «supplément chambre individuelle». Le jour du départ, la chambre doit être libérée à l'heure affichée dans l'établissement.

### 11.2 – TAXE DE SEJOUR

Sauf mention contraire, la taxe de séjour, pour l'achat d'une prestation d'hôtellerie, est incluse dans le prix de la Prestation et donc collectée par le Vendeur, qui la reversera au Partenaire.

### 11.3 - ACTIVITÉS DE PLEINE NATURE

Chaque participant doit se conformer aux règles de prudence et suivre les conseils de l'encadrant. Le Vendeur et le Partenaire se réservent le droit d'expulser à tout moment d'un groupe un participant dont le comportement peut être considéré comme mettant en danger la sécurité du groupe et le bien-être des autres participants. Dans ce cas, aucune indemnité ne sera due.

Certaines Prestations qui se déroulent en extérieur nécessitent une bonne condition physique et/ou des équipements spécifiques. Lorsque cela est le cas, les informations correspondantes figurent dans le document d'information préalable.

### 11.4 - AUTRES PRESTATIONS

Les conditions particulières aux autres séjours sont adressées par le Vendeur avec la proposition et la description de la Prestation touristique. L'insuffisance du nombre de participants peut être un motif valable d'annulation pour certains types de Prestations (cf. Article 10)

## Art. 12 – ASSURANCES

Le Client est responsable de tous les dommages survenant de son fait. Il est invité à vérifier s'il bénéficie par ses assurances personnelles d'une couverture d'assurance dite «de villégiature ». A défaut, il lui est vivement recommandé d'en souscrire une ainsi qu'un contrat d'assurance annulation auprès d'une compagnie d'assurance de son choix. Le Vendeur est assuré au titre de sa responsabilité civile professionnelle ainsi qu'il est indiqué par ailleurs.

## Art.13 – LITIGES

### 13.1 – RÉCLAMATIONS

Toute réclamation relative à l'inexécution ou à la mauvaise exécution du Contrat doit être adressée par écrit au Vendeur sous 48H ouvrées.

### 13.2 - MÉDIATEUR DU TOURISME

Après avoir contacté le Vendeur et, à défaut d'une réponse satisfaisante de sa part dans un délai de 60 jours, le Client peut saisir le Médiateur du Tourisme et du Voyage (MTV), dont les coordonnées sont les suivantes : MTV Médiation Tourisme Voyage BP 80 303 - 75 823 Paris Cedex 17, et dont modalités de saisine sont disponibles sur le site internet : [www.mtv.travel](http://www.mtv.travel)

### 13.3 – PREUVE

Il est expressément convenu entre les Parties que les données conservées dans le système d'information du Vendeur et/ou de ses Partenaires concernant les éléments de la Prestation touristique ont la même force probante que tout document qui serait établi, reçu ou conservé par écrit.

## Art. 14 - DONNEES PERSONNELLES

Le Règlement (EU) 2016/679 du Parlement Européen et du Conseil du 27 avril 2016 relatif à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement de données à caractère personnel et à la libre circulation de ces données, autrement appelé le Règlement général sur la protection des données ou RGPD, ainsi que la loi n°2018-493 du 20 juin 2018 relative à la protection des données personnelles, fixent le cadre juridique applicable aux traitements de données à caractère personnel.

Dans le cadre de son activité de vente de Séjours et Prestations touristiques, le Vendeur met en œuvre et exploite des traitements de données à caractère personnel relatifs aux Clients. Le Vendeur collecte et traite les données personnelles du Client pour la bonne exécution du Contrat. Le Vendeur ne communiquera donc les données personnelles du Client qu'au Prestataire qui assurera la Prestation touristique.

Les données personnelles du Client seront conservées par le Vendeur pour une durée de 3 ans.

Pour la bonne exécution contractuelle, il est indispensable que le Client communique ses données personnelles (nom, prénom, adresse postale, numéro de téléphone, adresse mail...). En cas de refus de les communiquer, le Client s'expose à des difficultés d'exécution de la Prestation qui ne pourront donner lieu à l'engagement de la responsabilité du Vendeur.

Le Client a un droit d'opposition, d'accès, de rectification, d'effacement, de limitation de traitement et à la portabilité de ses données personnelles...

Pour toute autre information plus générale sur la protection des données personnelles ou toute réclamation, tout intéressé est invité à consulter le site de la CNIL [www.cnil.fr](http://www.cnil.fr).

## Art. 15 - USAGE DE LA LANGUE FRANCAISE ET PRIMAUTE DU FRANÇAIS

Conformément à la loi n° 94-664 du 4 août 1994, les offres présentées sur les sites internet du Vendeur, ainsi que les présentes conditions générales de vente, sont rédigées en langue française. Des traductions en langues étrangères de tout ou partie de ces informations peuvent toutefois être accessibles. Les Parties conviennent que la version en langue française primera sur toutes les versions rédigées dans une autre langue.

## Art. 16 - DROIT APPLICABLE

Tout Contrat conclu entre le Vendeur et le Client est soumis au droit français. IDENTITE DU VENDEUR – ASSURANCE RCP – GARANTIE FINANCIER

Informations relatives au Vendeur :

Office de Tourisme du Grand Autunois Morvan

Association loi 1901

N° SIRET : 452 639 107 00021

Code APE : 7990 Z

N° d'immatriculation ATOUT FRANCE : 071110013

Adresse : 13 rue Général Demetz - Téléphone : +33 (0)3.85.86.80.38

Assurance RCP : Le Vendeur a souscrit une assurance en responsabilité civile professionnelle (ARCP) n°0000004843071104 auprès d'Axia France IARD afin de couvrir les conséquences de la Responsabilité Civile Professionnelle que le Vendeur peut encourir.

Garantie financière : Le Vendeur justifie d'une garantie financière souscrite auprès de l'Association Professionnelle de Solidarité du Tourisme (APST) – 15 Avenue Carnot 75017 PARIS - qui a pour objet la protection du consommateur (remboursement des acomptes versés, continuation du voyage...) en cas de défaillance financière du Vendeur.